



Sommerliche Streuwiese · Foto: Hans-Peter Lütje

Mitteilungen der Gemeinde Appen

Aktuelle Informationen aus der
Gemeindeverwaltung

Aus den Vereinen

Seite 5

Rund ums Auto

Seite 19

Kreuzworträtsel

Seite 16

Bücherecke

Seite 25

Der neue Mazda CX-30

ab
23.490 €



Jetzt Probefahren!

Verbrauchswerte des Mazda CX-30 in l/100km: innerorts 6,2; außerorts 4,5; kombiniert 5,1;
CO₂-Emissionen: kombiniert 116 g/km; Effizienzklasse: A; Motor: SKYACTIV-G 2.0, M HYBRID, 90 kW (122 PS)

Abbildung enthält Sonderzubehör

Hans o. Tietje
Int. Carsten Sievers GmbH



Ihr regionaler Neu- und
Gebrauchtwagen Händler

Hauptstr. 10 + 11 · 25488 Holm
Telefon: 04103 / 8 64 34

Bericht des Bürgermeisters

Liebe Appener Mitbürgerinnen und Mitbürger,



in den zurückliegenden Monaten gab es nur ein beherrschendes Thema, Covid-19. Unser tägliches Miteinander wurde sehr stark eingeschränkt oder gar ganz unterbunden. Wir durften nicht verreisen, keine größeren Familienfeiern abhalten, nicht einmal pflegebedürftige Familienangehörige in ihren Einrichtungen besuchen. Schulen und Kindergärten waren geschlossen.

Davon war natürlich auch die Gemeindegarbeit hier in Appen betroffen. Uns lieb gewonnene Besuche von Jubilaren mussten abgesagt und Veranstaltungen storniert werden. Notwendige Sitzungen der Gremien fanden nicht statt, so dass es auch keine Umsetzung von Beschlüssen gab. Dennoch war es nicht so, dass nicht gearbeitet wurde. Im Hintergrund wurde weiter vorbereitet und dazu beigetragen, dass nach Abklingen der Pandemie langsam alles wieder in normales Fahrwasser geraten kann. Dafür ein ganz großes Dankeschön allen, die dies ermöglicht haben, denn ohne das Engagement dieser Menschen sähe es für uns heute wesentlich schlechter aus.

Trotzdem werden die Auswirkungen auf unsere Gemeinde nicht folgenlos sein. Genaue Zahlen kennen wir noch nicht, aber es ist unstrittig, dass es zu Einnahmeeinbußen unseres Gemeindehaushaltes kommen wird, da die Zuweisungen aus Steuern wesentlich geringer ausfallen werden als geplant. Für uns heißt das, wir werden in der Zukunft sehr genau prüfen müssen, was wir uns noch leisten können bzw. auf was wir verzichten müssen, weil es nicht zwingend notwendig ist.

Wir alle können dazu beitragen, unseren Gemeindehaushalt zu stabilisieren, in dem wir unser Geld im Ort lassen. Wir

haben Restaurants, Ärzte, Physiotherapeuten, eine Apotheke, eine Eisdiele, einen Blumenladen, eine Tankstelle, Autoreparaturbetriebe, eine ganze Reihe von Handwerksbetrieben und Einkaufsmöglichkeiten für die kleinen Dinge des täglichen Bedarfs. Unterstützen Sie die ortsansässigen Betriebe, damit die durch Corona stark in Mitleidenschaft gezogenen Geschäftsleute die Krise überstehen und die Geschäfte im Ort verbleiben. Jeder kann seinen Beitrag leisten, indem er seine Bedarfe im Ort abdeckt, soweit das möglich ist.

Vergessen dürfen wir auch nicht die Appener Vereine und Verbände. Ihnen müssen wir unbedingt die Treue halten. Aufgrund der langen Pause, in denen teils sämtliche Vereinsaktivitäten ruhten und damit auch die sozialen Kontakte der Mitglieder, wird es schwierig sein, aber sehr wichtig, das rege Vereinsleben wieder anzukurbeln und die Mitglieder zu begeistern. In Appen tragen die Vereine ganz wesentlich zur Förderung des Gemeinwesens und dem Erhalt kultureller Traditionen bei und gelten als Brückenbauer zwischen den Menschen.

Unsere vielen Vereine mit ca. 3000 Mitgliedern sind unser sozialer Reichtum. Sie schaffen Räume des sozialen Miteinanders und tragen wesentlich zur Förderung des Gemeinwesens und dem Erhalt kultureller Tradition bei. Gerade Appen ist bekannt für sein bürgerliches Engagement. Wenn wir weiter zusammenstehen und an einem Strang ziehen, wird das Vereinsleben wieder anlaufen. Ich bin sicher, das werden auch alle Gemeindevertreter und Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeinde und des Amtes mit vollen Kräften unterstützen.

Wir haben viel Arbeit vor uns, sind aber sicher, auch nach dieser schwierigen Periode, wieder an die normalen Zeiten anknüpfen zu können.

Ich wünsche allen Appener Familien Gesundheit und Verbleibe

Ihr

Hans-Joachim Banaschak

Bürgermeister

Ich habe einen neuen Partner



Einen Hund zu haben, ist für viele ein zusätzlicher Partner innerhalb der Familie.

Man sagt ja, dass ein Hund das treueste Lebewesen für einen Menschen ist.

Mit der Aufnahme eines Tieres und hier insbesondere mit der Aufnahme eines Hundes, entstehen aber auch viele Pflichten.

Die Anzahl der Hunde ist in Appen - wie anderswo auch - sehr angestiegen. Als Gemeinde möchten wir daran erinnern, ihren Hund im Bürgerbüro, Gärtnerstraße 8, anzumelden - sofern noch nicht geschehen. Die Hundesteuermarke ist am Halsband des Tieres zu befestigen.

Wegen der Corona-Pandemie ist das Bürgerbüro zur Zeit geschlossen; deshalb bitte die Anmeldung direkt in der Amtsverwaltung in Moorrege, Amtsstraße 12 vornehmen.

Empfehlenswert ist es, den Hund in die private Haftpflichtversicherung aufzunehmen. In vielen Orten und Städten ist es schon Pflicht, eine Haftpflichtversicherung für den Hund abzuschließen.

Wir wünschen den Hundehaltern viel Freude mit ihrem neuen Partner.

Gemeinde Appen



Neues aus dem Bürgerhaus



Viktor Gerner

Im Bürgerhaus haben sich Veränderungen ergeben. Der langjährige Hausmeister, Klaus Scharbattke, ist nicht mehr im Bürgerhaus tätig. Die Vertretung hatte seit längerem unser Bauhofmitarbeiter Viktor Gerner übernommen.

Wir kennen Viktor Gerner als sehr zuverlässigen Mitarbeiter, der immer hilfsbereit und engagiert war. Viktor Gerner hat sich aber leider entschieden, künftig die freigewordene Hausmeisterstelle im Amtshaus des Amtes Geest und Marsch Südholstein zu übernehmen.

Wir wünschen Viktor Gerner alles Gute.

Neuer Hausmeister des Bürgerhauses ist seit dem 01.03.2020 Jan Lorenz. Herr Lorenz ist gelernter Elektroinstallateur und war u.a. auch 8 Jah-

re bei der Bundeswehr tätig. Hier war er für die Planung und Organisation von Veranstaltungen mit zuständig; also ideale Voraussetzungen für die Aufgaben im Appener Bürgerhaus.

Jan Lorenz lebt mit seiner Partnerin und den 2 Kindern in Appen. Ihn reizt die Arbeit im Bürgerhaus, da täglich neue Herausforderungen durch die unterschiedlichsten Veranstaltungen zu organisieren sind. Ferner ist er zur Zeit auch für die Appener Grundschule als Hausmeister tätig.

Wir wünschen Herrn Lorenz viel Erfolg bei den anstehenden Aufgaben und natürlich auch eine gute Zusammenarbeit mit den Appener Vereinen und Verbänden.

Gemeinde Appen



Jan Lorenz.

Informationen aus der Sitzung der Gemeindevertretung vom 18.06.2020

Wahlen

Ausschuss Schule, Kultur, Sport und Soziales

zum stellvertretenden Vorsitzenden des Ausschusses wurde Jan-Christoph Heitmann (CDU) gewählt

Umweltausschuss

Aufgrund der neu entstandenen neuen Fraktion wurde die Zusammensetzung des Ausschusses neu gewählt. Der Ausschuss setzt sich aus folgenden Personen zusammen:

Jürgen Koopmann (CDU)
Vorsitzender

Simon Brüschg. (CDU)

Nils Meins (SPD)

Hartmut Löttschbg (SPD)

Jürgen Osterhoff (FDP)

Alexander Sprickbg. (FDP)

Nils Carstens (neue Fraktion)

Kindergartenbeirat

stv. Mitglied für die CDU wurde Simon Brüschg

Bauleitplanungen

Der Bebauungsplan Nr. 31 für das Gebiet südlich der Hauptstraße und nördlich Ossenblink wurde aufgestellt

Sanierung des Sportplatzes

Da die Fördermittel des Landes für die Schaffung eines Kunstrasenplatzes auf dem Platz 3 nicht bewilligt worden sind, wird der Platz 1 (Naturrasen) vollständig saniert. Die Kosten belaufen sich auf ca EUR 282.000,00; Fördermittel wurden hierfür beantragt und teilweise bereits von EUR 43.500,00 bewilligt. Eine weiterer Bescheid des Landessportverbandes steht noch aus.

Beleuchtungskabel an der Hauptstraße

Im Zuge der Sanierung der Hauptstraße werden die Kabel für die Straßenbeleuchtung saniert. Kosten ca EUR 25.000,00

Ergänzung der Straßenbeleuchtung

Es wurde beschlossen, den Risener Weg mit Straßenlampen zu versehen

Feuerwehr

Es wird ein Feuerwehrschlüsseldepot eingerichtet, damit die Feuerwehr im Alarmfall sofort in die Gebäude gelangen kann. Kosten ca EUR 9.100,00

Auf dem Vorplatz der Feuerwehr wird ein Waschplatz für die Löschfahrzeuge geschaffen. Kosten ca EUR 15.000,00

Es wurde ein Grundsatzbeschluss für die Anschaffung eines Ersatzfahrzeugs des über 25 Jahre alten Fahrzeugs gefasst.

Name des neuen Kindergartens

Der neue Kindergarten des DRK hinter dem Bürgerhaus wird den Zusatznamen „Storchennest“ tragen

Fachkräfteoffensive für Erzieherinnen und Erzieher

Um die Ausbildung von fehlenden Erzieherinnen und Erzieher zu unterstützen, wurde eine anteilige Kostenübernahme der Ausbildungskosten für den Lebenshilfe-Kindergarten bewilligt. Voraussetzung ist aber, dass auch eine entsprechende Klasse gebildet werden kann. Kosten würden sich auf EUR 55.000,00 – verteilt auf 3 Jahre – belaufen.

Baumschutzsatzung

Es wurde der Grundsatzbeschluss gefasst, eine Baumschutzsatzung für den innerörtlichen Bereich zu erstellen. Es wurde ein Arbeitskreis gebildet, der die Modalitäten ausarbeitet. Eine endgültige Beschlussfassung der Satzung soll in der nächsten Sitzungsperiode erfolgen.



1990 - 2020, Mitglied werden bei Appen musiziert e.V.

Eine einzigartige Erfolgsstory findet ihre Fortsetzung

Wenn es in Deutschland um Spenderiosität geht, rangiert unsere Gemeinde Appen mit Appen musiziert ganz weit oben! Bei uns kommt nachweislich jeder Spendencent seit 30 Jahren kranken Kindern zugute! Verwaltungskosten wie Briefmarken, Werbemittel, Auslagensatz usw. kennen wir nicht, obwohl ein Abzug von bis zu 30 % der Einnahmen laut Spendensiegel DZI möglich wäre! Ein Spendensiegel haben wir nicht nötig, denn wir sind konsequenter!

Unser überall anerkanntes, bürgerschaftliches Engagement garantiert Seriosität, Transparenz und Vertrauenswürdigkeit! Wir verwenden Spendengelder zweckgerichtet, sparsam, wirtschaftlich und nach dem Kriterium der größtmöglichen Wirksamkeit!

Zurzeit wird ein weiterer Appen musiziert Kinderspielplatz neben dem neuen Kinder-UKE gebaut. Unsere Spende hierfür betrug 45.000 €. Nun kann Jeder Mitglied in diesem einzigartigen Verein werden,

gern auch mit Partnern!

Bürger/*innen, aber auch Vereine, Verbände, Institutionen, Unternehmen, die mit ihrer Mitgliedschaft ihre symbolische Unterstützung und Verbundenheit in Bezug auf die Hilfe für schwerstkranke Kinder dokumentieren wollen, können Mitglied werden. Wir freuen uns über Mitglieder, natürlich nicht nur aus Appen!

88 Personen, davon 16 Firmen, erklärten inzwischen ihre Mitgliedschaft, u.a. die Appener Unternehmen Lißner, 28-bar&kitchen, DANA-Pflegeheim, Philip Deskau, Musikschule, Henning Pein und Andreas Martens. 9 weitere Firmen haben ihren Sitz in Berlin, Hamburg, Mecklenburg und Schleswig-Holstein. Firmen haben die Möglichkeit, mit einem von der bekannten Kommunikationsdesignerin Griet Bohlen entwickelten Partnerlogo zu werben.

Aber auch die Schlagesängerin Mary Roos und der ehem. Tageschau-Chefsprecher Jo Brauner sind

Mitglied. Ganz besonders freuen wir uns über den spontanen Eintritt der 5. Inspektion der USLW, die damit ihre enge Verbundenheit zur Appener Patenschaft dokumentiert. Seit 1992 zeigen Soldaten der Kaserne ihre soziale Kompetenz und unterstützen uns vorbildlich! Sehr dankbar sind wir unserer Appener Gemeindevertreterin Monika Hagen, die als Fachanwältin für Vereinsrecht eine vom Amtsgericht und Finanzamt inzwischen bestätigte, vorbildliche Satzung erarbeitet hat.

Die schnell aufkommende Frage lautet immer: „was muss ich tun?“ Antwort: Nichts, nur einmal jährlich möglichst an einer Versammlung teilnehmen, in der Rechenschaft über die Spenden und deren Verwendung abgelegt und über Neues berichtet wird. Regelmäßige Kommunikation erfolgt durch E-Mails. Als Jahresbeitrag erheben wir lediglich 20 €/Mitglied (monatl. 1,67 €); Vereine und Verbände zahlen nur 50 € und Unternehmen/Institutionen 100 € p.a.).

Auch hier das Einmalige: sämtliche Mitgliedsbeiträge werden an

krankte Kinder gespendet!

Somit wird aus dem Mitgliedsbeitrag eine Spende, und wir bleiben unserer Devise, 100% der Einnahmen zum Wohle kranker Kinder auch nach 30 Jahren konsequent treu! Ein weiteres Alleinstellungsmerkmal in Deutschland!

Corona verhinderte bisher leider die so genannte Gründungsversammlung, auf der wir den neuen Vorstand wählen und den zukünftigen Namen des Fördervereins Appen musiziert – eine Initiative der Freiwilligen Feuerwehr Appen – e.V. beschließen werden.

Haben wir Ihr/euer Interesse geweckt? Machen Sie doch auch mit. Mitgliedsantrag unter www.appen-musiziert.de. Es ist ein Förderverein vieler Gleichgesinnter und Freunde, die mit der Mitgliedschaft ihre Treue, Sympathie und Verbundenheit zu Appen musiziert, der einzigartigen Hilfe für kranke Kinder und deren einmaliger Spendenkonsequenz dokumentieren möchten.

Bei Rückfragen gerne E-Mail rolf.heidenberger@t-online.de oder Tel. 0172-566 499 2

Rolf Heidenberger

Malereibetrieb

Stefan Otto

Maler- und Tapezierarbeiten
Bodenbeläge und vieles mehr

Hauptstraße 145
25482 Appen
Mobil 0157 / 724 55 999
Telefon 04122 / 4000 588
E-mail malerotto@t-online.de



www.prontospizza-pinneberg.de

Jetzt mit unserer App und Webseite sparen!

Tel.: 04101 / 512 151 Mühlenstr. 97 a in Pinneberg









- ✓ Beratung
- ✓ Aufmaß
- ✓ Angebote
- ✓ Ausstellung
- ✓ Lieferung
- ✓ Montageservice

Fenster + Haustüren · Innentüren · Fertigparkett
Insektenschutz · Sicherheitsbeschläge

Hauptstraße 16a · 25488 Holm (direkt an der B431)
Tel. 0 41 03 - 800 29 - 0 · Fax 0 41 03 - 800 20 17
www.anders-bauelemente.de
info@anders-bauelemente.de

30 Jahre Förderungsring der Feuerwehr Appen

Der Förderungsring wurde am 28.05.1990 unter Vorsitz des damaligen Wehrführers, dem heutigen Ehrenwehrführer Hans-Wilhelm Kaland, gegründet.

Die Gründungsmitglieder waren: Hans-Wilhelm Kaland, Karl-Heinz Martens, Peter Rawe, Jürgen Pein, Gerhard Sonntag, Lothar Gätjens, Henning Martens, Holger Runge, Uwe Runge, Helmut Rittscher und Heinz-Otto Martens.

Aufgabe des Vereins ist es, den Feuerschutz und das Interesse an der Freiwilligen Feuerwehr in der Gemeinde Appen durch die Beschaf-

Mit den Spenden und Beiträgen konnte schon viel bewegt werden.

So wurden in den Jahren bereits zwei Mannschaftswagen für die Jugendfeuerwehr aus Spenden finanziert. Um einiges einmal aufzuzeigen, seien hier genannt:

Sicherheitstraining für Fahrer der Löschfahrzeuge, Spezialmotorsägenlehrgang, Beamer und Laptop zur Verbesserung der Ausbildung durch moderne Präsentationstechniken, motorbetriebene Leinwand, Digitalkamera, Magnettafeln, Rednerpult, Zelte für die Jugendfeuerwehr, Laminiergerät, Kopierer und



Im Jahr 2013 aus Spenden finanziert

bescheinigung für die Geltendmachung bei Ihrer Steuererklärung.

Der Mindestbeitrag für private Ein-

der Vorstandsmitglieder.

Die Kontaktdaten des Vorstandes des gemeinnützigen Vereins sind:

1. Vorsitzender

Lothar Gätjens,
Tel. 04101/27 376

lothar.g@tjens.de

2. Vorsitzender

Jürgen Pein, Tel.
0174/8857527

info@almthof.de

Kassenwart

Gerhard Sonntag,
Tel. 0172/4101680
gerhsonntag@aol.com

Schriftführer

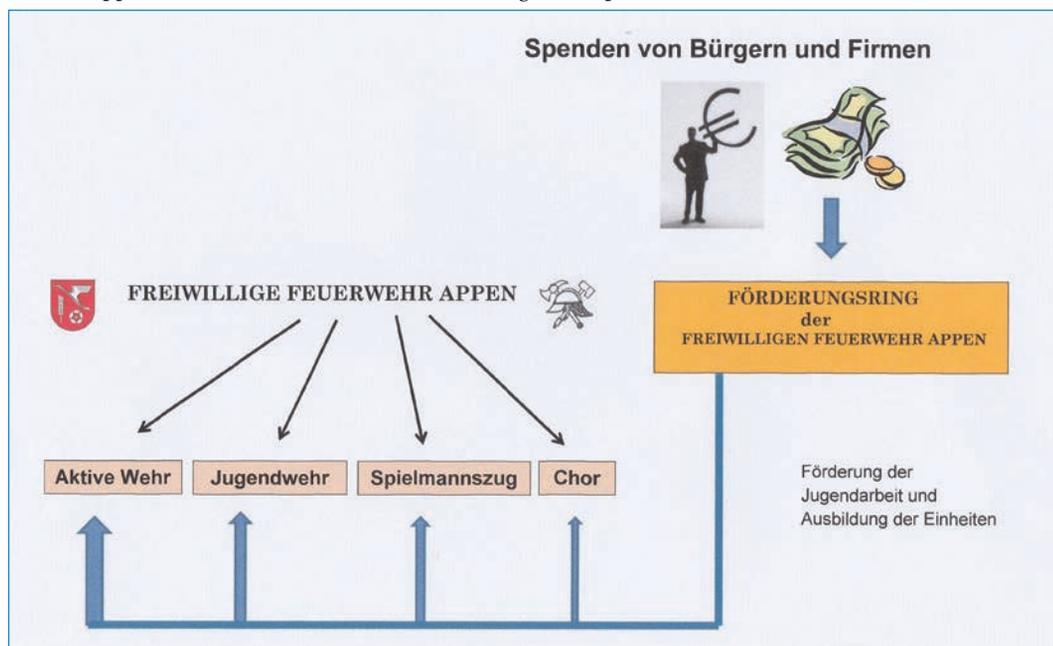
Hans-Peter Lütje,
04101 / 204218

hans-peter.luetje@gmx.de

Beisitzer

Holger Runge,
Tel. 0172/1950123

holger.runge1@web.de Für Fragen stehen wir gerne zur Verfügung. Wir freuen uns auf Ihren Anruf



Aufbau des Förderungsringes in der Feuerwehr

fung von Mitteln zur materiellen Unterstützung der Feuerwehr und seiner Jugendgruppen zu fördern. Waren es 1990 noch 11 Gründungsmitglieder, sind heute über 100 Bürgerinnen und Bürger sowie Firmen Unterstützer des Förderungsringes.

vielen mehr.

In 2020 wurde ein Zuschuss für die Restaurierung der alten Fahne aus dem Jahr 1964 der Freiwilligen Feuerwehr bewilligt.

Werden auch Sie Mitglied des Förderungsringes. Für die gezahlten Beiträge erhalten Sie eine Spenden-

zelmitgliedschaft beträgt EUR 20,00, für Firmen EUR 40,00

Wie können Sie Mitglied werden? Nehmen Sie einfach Kontakt mit dem Vorsitzenden Lothar Gätjens auf, oder wenden Sie sich an einen

NEU: Frühstück im Hofcafe



Samstags und sonntags bieten wir in der Zeit von 10 bis 12 Uhr ein Frühstück an. Sie haben die Wahl zwischen verschiedenen süßen und herzhaften Beilagen, wie z.B. unserem hofeigenen Gouda. Natürlich gibt es dazu ein Ei von unseren Hühnern und auf Wunsch frische Milch.

Bitte unbedingt vorher reservieren.

Almthof
Erlebnisbauernhof · Hofcafe

Öffnungszeiten

Donnerstag 14-18 Uhr
Freitag 14-18 Uhr
Samstag 10-18 Uhr
Sonntag 10-18 Uhr

Almtweg 37 - 25482 Appen - www.almthof.de - 0176/23433546



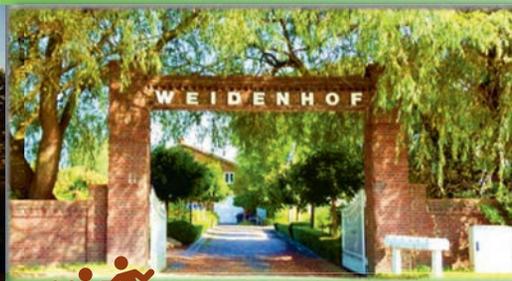
FF Ring Vorstand



☎ 04101- 511830

✉ info@golfpark-weidenhof.de

Anfänger-Kurse ab 19,00€/Person



Mitgliedschaft schon ab 85,00€/Monat

Wöchentlich wechselnder Mittagstisch

Jeden Donnerstag Nachmittag
unser „Kaffeegedeck mit
Heidis selbstgemachten
Kuchen und Torten



Essen ist fertig!



RESTAURANT. FEIERN. GENUSS.

☎ 04101-7891858

MEISTERBETRIEB



Sonne
RUNDUM

WINTERGÄRTEN · MARKISEN · TÜREN



**ZUHAUSE
WOHLFÜHLEN**



Ihr Fachbetrieb in der Region für:
WINTERGÄRTEN · TERRASSENDÄCHER
HAUSTÜREN · MARKISEN · FALTTÜREN
ROLLLÄDEN & VORDÄCHER

Beratung & Ausstellung
Hauptstraße 55 · 22869 Schenefeld
Tel. 040-83019 99 0
WWW.SONNE-RUNDUM.DE

Grundschule Appen und die Coronakrise



Liebe Appener,

auch wir an der Grundschule Appen hatten die letzten Monate mit der Coronapandemie zu kämpfen.

Am Freitagmittag (13.03.2020), ich saß gerade in einer Besprechung zu einer Unterrichtsstunde, kam die Information von der Landesregierung, dass ab Montag (16.03.2020) eine Schulschließung in ganz Schleswig-Holstein durchgeführt wird. Dies kam ziemlich überraschend und wir haben die zwei Wochen bis zu den Osterferien, so gut es ging, im Home-schooling überbrückt. Ein kleines Team der LehrerInnen war immer vor Ort, da wir eine Notbetreuung für die systemrelevanten Familien anbieten mussten.

Dann kamen die Osterferien – das erste Mal seit langer Zeit hatten wir 3 Wochen Osterferien. Allerdings dank Corona dann doch nicht. Tägliche Präsenz in der Schule, tägliche Meldung der Notbetreuungsanzahl, fast tägliche Mails aus Kiel mit Erlassen und Handreichungen trafen uns in dieser Zeit. Wir mussten ein Unterrichtsmodell für Lernen auf Distanz entwerfen und ein Hygienekonzept mit Abstandsregeln, ständigem Händewaschen und Einbahnstraßenregelungen auf den Fluren und Treppenhäusern erstellen.

In den ersten fünf Wochen der Schulschließung hatten wir eine niedrige einstellige Anzahl an Kindern in der Notbetreuung.

Am 20.04.2020 fing die Unterrichtszeit dann

wieder an, allerdings nur von zu Hause aus. Die Notbetreuung wurde deutlich stärker in Anspruch genommen, so dass wir drei parallele Gruppen bilden mussten - die Kinder durften nicht durchmischt werden, Geschwisterkinder mussten in einer Gruppe sein.

Der Unterricht auf Distanz war für alle eine große Herausforderung. Über die digitalen Medien kamen die Arbeitsaufträge in die häuslichen Kinder- und Wohnzimmer. Wegen der unterschiedlichen häuslichen Voraussetzungen konnten aber auch alle Materialien in Papierform aus der Schule abgeholt werden.

Das Lernen zu Hause ging weiter und die Notbetreuung wuchs auf über zwanzig Kinder an.

Dann kam die Phase 2 der Wiedereröffnung der Schulen. Die 4. Klassen sollten Präsenzünterricht in der Schule erhalten, die anderen drei Jahrgangsstufen weiterhin ausschließlich auf Distanz von zu Hause lernen.

Am Mittwoch, dem 06.05.2020, kamen die beiden 4. Klassen in halber Klassenstärke hier in die Grundschule. Die Präsenzzeit der 4. Klassen umfasste drei Tage pro Woche zu unterschiedlichen Anfangszeiten. Die Notbetreuung stieg erneut an, so dass wir eine vierte Notgruppe eröffnen mussten. Wir hatten also für drei Wochen vier Notgruppen in den Klassenräumen sowie vier halbe Klassen der Viertklässler.

Ein großes Dankeschön an die Betreuung des Schulvereins, die uns zum einen am Vormittag bei der Betreuung unterstützt und zum anderen



ab mittags die Notbetreuungsgruppen vollständig übernommen haben. Diese Phase lief bis zu dem Heimfahrtswochenende.

Ab dem 25.05.2020 startete dann die Phase 3 - also alle Grundschulkinder sollten für

Präsenzunterricht in die Schule kommen, das Lernen auf Distanz blieb aber trotzdem als Schwerpunkt vorhanden.

Jede Schule musste ein eigenes Konzept der Präsenzbeschulung aufstellen, da es große Unterschiede beim Personal, Räumlichkeiten, Klassengrößen usw. in den jeweiligen Schulen gab.

Wir hatten ein Konzept für die letzten fünf Schulwochen entwickelt. Jede Klasse der Grundschule kam in halber Klassenstärke an einem Vormittag in die Schule, um überwiegend das Lernen auf Distanz zu besprechen und zu strukturieren.

Nach einer Woche Umsetzung dieses aufwändig entwickelten Konzepts kam dann die kurzfristige Ankündigung, dass in den letzten drei Schulwochen nun doch alle Grundschulkinder an jedem Tag in der Woche zu beschulen seien – eine Notbetreuung war nicht mehr vorgesehen.

Wir haben nun also wieder die gesamten Klassen in einem Klassenraum, dürfen die verschiedenen Klassen aber nicht durchmischen. Auch nicht beim Ankommen, in der Pause und im Sanitärbereich. Mehrfaches Händewaschen und alle

anderen Hygienevorschriften müssen weiterhin umgesetzt werden.

Da die verlässliche Präsenzzeit am Vormittag den berufstätigen Eltern nicht wirklich weiterhilft, hat die Betreuung des Schulvereins wieder Kinder in den Nachmittagsbereich aufgenommen. Durch die strikten Vorgaben – beispielsweise bei der Durchmischung von Kindern unterschiedlicher Klassen – konnte die Betreuung allerdings nicht in der Form angeboten werden, wie es vor der Coronazeit einmal war.

Auch wenn der Unterricht und der Schulbetrieb im nächsten Schuljahr überwiegend nach regulären Bedingungen starten soll, werden wir noch lange mit den verschiedenen Hygienevorschriften und vielem mehr leben und unterrichten müssen. Wer hätte sich vor einem halben Jahr so eine Situation vorstellen können?

Mit freundlichen Grüßen

Martin Scharnweber,

Schulleiter der GS Appen

Sportlertreff chezA

Treffpunkt für Sportler und NICHT-Sportler!



- Wir bieten täglich kleine Snacks.
- Spezielle Events mit Vorankündigung.
- Wir empfehlen uns für Feierlichkeiten aller Art, wie z.B. Geburtstage, Konfirmationen, etc.

Öffnungszeiten

Mo. Ruhetag (oder nach Vereinbarung)
 Di. - Fr. 17.00 Uhr - open end
 Sa. + So. je nach Spielbetrieb - ab spätestens 15.00 Uhr zur Bundesliga

Tel.: 04101 / 5 38 08 11 + 0160 / 94 86 51 20

Almtweg 23 · 25482 Appen

E-Mail.: alexvasel@gmx.de · Facebook: Sportlertreff chezA

GARTENGESTALTUNG SCHREIBER GmbH

Der Gärtner für IHREN Garten

- Baumpflegefachbetrieb
- Cert. European Tree Worker
- FLL-Zert. Baumkontrolleur
- Seilklettertechnik
- Baum-Spezialfällung
- Garten Neu- und Umgestaltung
- Pflaster- und Wegebau
- Gartenpflege

Projektbezogene Dienstleistungen und detaillierte Auskünfte gerne auf Anfrage.



Dennis Schreiber · Hauptstraße 29b · 25491 Hetlingen · www.baumpflege-schreiber.de
info@baumpflege-schreiber.de · Tel.: 0175/8929555 + 04103/9007720



Flerrentwiete 32 (Am Marienhof)
 22880 Wedel
 Telefon: 04103 / 5160 (Tag & Nacht)

BESTATTUNGEN VORSORGE TRAUERKULTUR



Bestattungsinstitut
Bade

- Bestattungen aller Art auf allen Friedhöfen
- Eigene Trauerkapelle & Abschiedsräume für individuelle Trauerfeiern
- Trauerbegleitung

www.bade-bestattungen.de

Da steht ein Pferd auf dem Flur? Nein, zwei Pferde auf dem Schulspielplatz!

Wir erinnern uns: Im letzten Jahr war das große Klettergerüst auf dem Spielplatz unserer Grundschule derart in die Jahre gekommen, dass eine weitere Bespielbarkeit untersagt werden musste. Nach umfangreicher Recherche inklusive Befragung der Nutzer, wurde ein neues Klettergerüst gefunden. Doch o weh, der Preis des Wunschobjektes lag ein gutes Stück über dem, was der Gemeinde als Kostenträger angekündigt wurde. Um nicht wegen Budgetproblemen mit einer nur zweitguten und abgespeckten Lösung leben zu müssen, hatte der Schulverein sich bereit erklärt, die Differenz zwischen den geplanten Ausgaben und den tatsächlichen Kosten aus eigenen Mitteln zu bestreiten.

Dann kamen aber die Kinder dazu. Sie verkauften in den folgenden Wochen jeweils freitags in den verschiedenen Klassenstufen frisch gebackenen Kuchen, um so ebenfalls



einen Beitrag zu dem neuen Spielgerät zu leisten. Dadurch hatte der Schulverein wieder Gelder frei, die nun zum Ersatz der alten „Holzpferde“ genutzt werden sollten. Ja, tatsächlich: die beiden Baumstämme auf vier Pflöcken waren einmal Holzpferde. Im Laufe der Jahre durch den Zahn der Zeit und ordentlich Spielspaß wahrlich nur noch mit viel Liebe und Fantasie als solche zu erkennen – als Pfer-

de genutzt wurden sie immer noch. Die Aufgabe eine entsprechende Neuerung zu finden, übernahm Silke Lorenz in ihrer Doppelfunktion als stellvertretende Schulleiterin und Mitglied im erweiterten Vorstand des Appener Schulvereins. Und siehe da: just um die Ecke in Hamburg wurde sie fündig und zwei wunderschöne, neue Holzpferde konnten angeschafft werden – siehe Foto. Mit Hilfe des Bau-

amtes wurden sie auf dem Sandplatz der Grundschule im Tausch gegen die alten Stümpfe eingesetzt und erfreuen nun schon einige Zeit die Kinderherzen.

Der Schulspielplatz ist nun fertig und wartet darauf, dass die Schulkinder wieder in den Pausen und in der Betreuung nach Schulschluss wieder unbekümmert herumtollen und toben können – so ganz ohne Abstand und Mund-Nase-Schutz. Aber das ist eine andere Geschichte (die hoffentlich im kommenden Schuljahr wieder wahr wird).

Zu danken bleibt noch dem Appener Männerstammtisch! Dieser hat dem Appener Schulverein großzügig 500 Euro gespendet – dieses Geld ist in die Anschaffung der Holzpferde geflossen. Werfen Sie mal bei einem Sonntagsspaziergang einen Blick über den Zaun beim Schulgelände – die Pferde sind wirklich Klasse!

Kruses Obst- & Gemüse-Hütte

tägl. 8 bis 20 Uhr geöffnet

- frische Eier von freilaufenden Hühnern
- deutsche Kartoffeln
- Kirschen aus der Marsch
- **Neu, Fleisch von Fülcher aus der Marsch**

Gärtnerstr. 13 b · 25482 Appen
Tel. 04101-589773

DIE LETZTE MEIEREI HORST ANNO 1851 IHRER ART

Frisch!... aus Ihrer Region.

www.meierei-horst.de

Partner der Regionalverbände AG, Geprüfte Qualität, FEINHEIMISCH, GEMEINWOHL ÖKONOMIE



Arbeitskreis Polegate e.V. Verschiebung der Polegate-Reise auf 2021

Unser für September 2020 geplanter Austausch muss aufgrund der Coronapandemie leider verschoben werden. Auch unser für Ende März geplantes Bowlingturnier wurde abgesagt.

Nichts desto trotz wurden andere Wege des Kontaktes gefunden. So wurde auf der Jahreshauptversammlung im Januar der Wunsch geäußert eine vereinsinterne WhatsApp-Gruppe zu gründen. In dieser sind seit Beginn der Coronakrise aufmunternde Worte, Bilder und Filme zu finden. Auch aus unserer Partnerstadt Polegate kommen derzeit fast wöchentliche E-Mails, die sowohl in der Gruppe, als auch per E-Mail an die weiteren Mitglieder weitergeleitet werden. War am Anfang des Jahres noch der Brexit Thema, steht jetzt Corona im Vordergrund der Unterhaltungen. In den Schreiben aus Polegate zeigen sich viele Parallelen zu uns. Auch in Polegate wird der reduzierte Flug- und Fahrzeugverkehr wahrgenommen; es wird viel im Garten gearbeitet. Zudem wurde in einer E-Mail Richard Burton – Der Krieg der Welten/The War of the Worlds bz-

gl. der derzeitigen Situation zitiert „Who would have believed.....?“ Oder in anderen Grußworten aus England wird von den fehlenden persönlichen Kontakten geschrieben „There are online exercise programmes and opportunities to speak to others via Skype or Zoom, but nothing replaces seeing friends and loved ones personally, face to face.“

Auch in England werden einige durch Corona entstandene Änderungen als sehr positiv empfunden. So kommt der älteren Generation beispielsweise der vermehrte Lieferservice sehr zu Gute.

Die für den 13. Juni 2020 geplante Fahrradtour wurde aufgrund der Wetterlage auf den 27. Juni 2020 verschoben und auch das für den 19. Juli 2020 geplante Sommerfest soll mit den dann geltenden Vorschriften durchgeführt werden. Weitere Informationen zum Verein sind zu finden unter: www.appen-polegate.de oder können bei der Vorsitzenden Nadine Witt per E-Mail: akpolegate@gmx.de oder telefonisch 04101-841282 erfragt werden. Neue Mitglieder sind jederzeit Willkommen!

Der Seniorenbeirat Appen – zurück in die Zukunft

Der Seniorenbeirat Appen meldet sich aus der Corona-Schockstarre wieder zurück.

Nachdem wir unsere regelmäßigen öffentlichen Sitzungen und die Veranstaltung „Busfahren mit Rollator“ absagen mussten, wollen wir langsam wieder durchstarten.

Die öffentlichen Sitzungen werden wir voraussichtlich nach der Sommerpause ab September wieder regelmäßig durchführen. Die Sitzungstermine und Tagesordnung werden wir in der Presse bekanntgeben und in den Schaukästen und im Bürgerhaus aushängen.

Wir freuen uns schon auf Ihre Unterstützung!

Unser Team wird aber vorher, zum Schutz vor möglichen Corona-Infektionen in nichtöffentlicher Sitzung, wahrscheinlich im Freien mit Sicherheitsabstand zusammenkommen und über unsere nächsten Aktivitäten beraten.

Zur Information werden wir die Protokolle auf unserer Internetseite – www.seniorenbeirat-appen.de und auf der Seite des Amtes Gums veröffentlichen, und natürlich geht eine Pressemitteilung an die örtlichen Medien.

STEMPEL - MÖLLER

Inh. REGINA WEILAND-HERRMANN e.K.

Schilder ♦ Gravuren ♦ Druck

Individuell gravierte Präsente

Ehrenpreise - Pokale - Medaillen

SERVICE
Schlüsselfertigung
Schloßmontagen



Melden Sie sich
ruhig bei uns ...
wir arbeiten
gerne für Sie !

Dienstag - Mittwoch - Donnerstag 10 - 13 + 14 - 17 Uhr
Freitag 10 - 13 Uhr

Terminvereinbarungen möglich



Tel. 0 41 01 / 59 11 10

Mobil 0170 - 71 52 131

Fax 0 41 01 / 59 28 54

Hauptstraße 84 c ♦ 25462 Rellingen

Wir halten

Galloway-Robust-Rinder und
Rotbunte Husumer Schweine



Wir verkaufen gemischte Fleischpakete, Teilstücke
(z.B. Roastbeef, Entrecote, Filet, Schnitzel, Kotelett, etc),
Brat- & Grillwurst, Mettwurst, Gulasch, etc.
Alle Produkte küchenfertig zerlegt und vakuumiert.

Wildfleisch direkt vom Jäger
aus unseren heimischen Revieren,
Rehwild, Wildschwein und Damwild.
Gerne nehmen wir Ihre Bestellung entgegen.

P. Deskau
Landwirtschaft
& Jagd

Hasenkamp 14 · 25482 Appen
Tel.: 04101 – 8048971 · Mobil 0160 – 674 2793
www.landwirtschaft-deskau.de

30 Jahre Naturschutz im Tävsmoor

Ein Buch für die Fans

Vor 30 Jahre gründeten Bürger aus Appen und Heist einen Moorschutzverein. Seit 25 Jahren steht das Tävsmoor auch formal unter Naturschutz.

Zu diesen Jubiläen sollte ein Zeichen gesetzt werden. Die Entscheidung fiel auf die Herausgabe eines gebundenen Fotobuches mit dem Titel „Unser Moor“. Der Moorverein bat mich einen solchen Bildband zu erstellen. Ich kenne das Mooregebiet seit den ersten Planungen zur Unterschutzstellung, seit dreißig Jahren bin ich ständig mit Fernglas und Kamera im Schutzgebiet unterwegs.

Unser Tävsmoor – Ein Fotobuch

Schwerpunkt sind Fotos von Flora und Fauna. Die Abschnitte zur Landschaft werden durch doppel-seitige Luftaufnahmen eingeleitet. Alle Bilder von Tieren und Pflanzen wurden unmittelbar im Naturschutzgebiet aufgenommen. So entstand auf 100 Seiten ein authentisches Dokument über „Unser Moor“.

Die Nachtfalterspezialistin Birgitt Piepgras wies im Mooregebiet und am Kasernengelände acht Fledermausarten nach. Deren Fotos runden das Kapitel Säugetiere ab. Der singenden Vogelschar und der bun-



Hans Rutar stellt das neue Tävsmoor-Buch vor

ten Vielfalt der Schmetterlinge ist jeweils ein Abschnitt gewidmet. Auch die Reptilien und Amphibien haben ein eigenes Kapitel. Das

Tävsmoor gehört zum Netz der Natura 2000 Schutzgebiete, wie in den Seiten zum Biotopmanagement gezeigt wird.

Grußworte der Gemeinden und der Behörde

Die Gemeindevertreter und die Naturschutzbehörden verfassten für den Jubiläumsband gerne ein Grußwort: Durch sein Wirken in den vergangenen 30 Jahren habe der Moorverein sich in der einheimischen Bevölkerung, den Öko-Lobbyisten, den Politikern und Behördenvertretern eine hohe Anerkennung verdient.

Hans-Joachim Banaschak (Appen) und Jürgen Neumann (Heist) lobten „Unser Tävsmoor“ und den Verein. Edelgard Heim für Landesamt und Maren Uecker-Rohweder vom Fachdienst Umwelt des Kreises betonten in ihren Zeilen ebenfalls die gute Zusammenarbeit zwischen den öffentlichen Stellen und dem privaten Moorverein.

Wie bekommt man „Unser Tävsmoor“?

Der Tävsmoorverein hat die erste Auflage von „Unser Tävsmoor“ finanziert. Die Bücher werden nun zum Selbstkostenpreis (18 Euro) abgegeben. Wenden Sie sich an den Verein oder senden Sie mir eine Mail hans.rutar@erutario.de

Hans Rutar (www.erutario.de)

Kleingartenverein Appen



Die Corona-Pandemie haben wir bisher unbeschadet überstanden, auch dank unserer großzügigen Gartenanlage. Für viele Pächter war es die einzige Möglichkeit dem

„Hausstress“ zu entfliehen. Die Zeit wurde genutzt um die Gärten aufzuheben und den Grundstein für eine gute Ernte zu setzen, es ist allen perfekt gelungen!

Unser Grundstück besteht aus 28 Parzellen, es ist manchmal anstrengend die 28 Pächter aus 6 verschiedenen Nationen unter einen Hut zu bringen, aber alle sind mit viel Herzblut dabei unser kleines Pa-

radies zu gestalten. In den meisten Gärten wird mindestens 70% der Fläche zum Obst u. Gemüseanbau verwendet, auch der Erhalt der Vögel und Insekten ist für unsere Anlage extrem wichtig,



Sicher ist, diese grüne Oase ist für Appen ein wichtiges Aushängeschild!!!

Auch 2020 planen wir wieder Aktionen um den Gemeinschafts-sinn zu festigen: Prämierung der 3 schönsten Gärten, Sommerfest, gemeinsame Gartenabfall Aktion.

W.Marquard

1. Vorsitzender



Neuregelung der Maklerprovision beim Immobilienkauf

Voraussichtlich Ende 2020 tritt das Gesetz über die Verteilung der Maklerkosten bei der Vermittlung von Kaufverträgen über Wohnungen und Einfamilienhäuser in Kraft. Zukünftig gilt der Grundsatz, dass im Fall der Doppeltätigkeit die Auftraggeber des Maklers eine Provision in selber Höhe zahlen sollen. Hierdurch soll verhindert werden, dass der Käufer, der oftmals der Zweitauftraggeber ist, alleine die Provision zahlt, wenn der Immobilienmakler vom Verkäufer zuerst ins Boot geholt wurde. Das bedeutet, dass der Immobilienmakler nicht mehr provisionsfrei für den Verkäufer tätig werden kann. Der Makler ist gezwungen, mit dem Verkäufer eine Provision zu verhandeln, wenn auch der Käufer etwas zahlen soll.

Der personenbezogene Anwendungsbereich soll sich auf der Käuferseite alleine auf Verbraucher erstrecken. Der sachliche Anwendungsbereich soll sich auf Wohnungen (Singular) und Einfamilienhäuser (Singular) – auch Grundstücke – erstrecken, wobei eine untergeordnete Einliegerwohnung irrelevant ist. Auf die Frage, ob die Wohnung oder das Haus vermietet oder selbstgenutzt werden soll, kommt es nicht an. Nicht erfasst werden sollen zudem Gewerbeimmobilien oder Mehrfamilienhäuser.

Mit dem Gesetz hat der Bundestag grundsätzlich das gesetzlich umgesetzt, was in den meisten Bundesländern bereits seit

Jahrzehnten praktiziert wird, der Makler also als fairer Mittler zwischen den Parteien des Kaufvertrages handelt. Das Gesetz sieht die Doppeltätigkeit als Leitbild vor, eine einseitige Interessenvertretung zugunsten von Käufer oder Verkäufer soll aber auch weiterhin möglich bleiben.

In Hamburg und der Metropolregion hat in den meisten Fällen bisher der Käufer die Provision alleine oder überwiegend gezahlt. Die gesetzliche Neuregelung wird hier also ein Umdenken erfordern.

Kern der Neuregelung

1. Paritätische Teilung – Doppeltätigkeit und -provision

Die Konstellation dürfte die häufigste sein, in der zunächst zwischen Makler und Verkäufer ein provisionspflichtiger Maklervertrag geschlossen wird, z.B. mit einer Provision in Höhe von 3 Prozent zzgl. Umsatzsteuer. Der Makler bietet das Objekt anschließend öffentlich an, worauf sich ein Interessent meldet. Mit diesem schließt der Makler ebenfalls einen Maklervertrag, also auch mit dem Interessenten begründet er ein Treuerverhältnis. Die vereinbarte Provision beträgt ebenfalls 3 Prozent zzgl. Umsatzsteuer. Will nun Verkäufer oder Käufer nur 2 Prozent zzgl. USt. zahlen, würde sich ein Nachlass auch zugunsten des anderen Vertragspartners auswirken.

Es soll also der Grundsatz gelten: Schlie-

Ben Verkäufer und Käufer einen Maklervertrag, sollen beide im Erfolgsfall das selbe zahlen. Nachlässe wirken zugunsten des jeweils anderen.

Wird gegen diesen Grundsatz verstoßen, sind beide Maklerverträge unwirksam, unabhängig davon, in welcher zeitlichen Reihenfolge die Verträge geschlossen wurden.

Abreden mit einem Verkäufer, die auf eine Umgehung der Neuregelung abzielen (Versprechen der Provisionsfreiheit und Abwicklung über Suchaufträge), sind strafrechtlich relevant!

2. Einseitige Interessenvertretung

Zugunsten des Käufers

Immobilienmakler können Suchaufträge in der bisherigen Weise entgegennehmen und sich alleine vom Suchenden eine Provision versprechen lassen, wobei dies nur möglich sein soll, wenn zwischen Makler und Verkäufer zuvor keine Abrede über die Vermarktung des Objektes getroffen wurde. Auch das bloße an die Hand geben sperrt eine Provisionspflicht des Interessenten.

In diesem Fall zahlt nur der Käufer die mit dem Makler vereinbarte Provision.

Zugunsten des Verkäufers

Weiterhin ist auch eine einseitige Interessenvertretung zugunsten des Verkäufers möglich. Will der Verkäufer, dass der Makler nur für ihn tätig ist, kann dies entspre-

chend vereinbart werden. In diesem Fall muss der Makler nur die Interessen des Verkäufers wahren, was in einigen Situationen sinnvoll erscheint.

Die Makler, die bisher ausschließlich oder überwiegend als einseitiger Interessenvertreter gehandelt haben, können dies auch weiterhin.

In diesem Fall zahlt nur der Verkäufer die mit dem Makler vereinbarte Provision.

Übergangsregelung – Für Rechtsverhältnisse, die vor Inkrafttreten des Gesetzes entstanden ist, sollen die Vorschriften des BGB bis zu diesem Tag weiter gelten.

Immobilienmakler müssen bei künftigen Abschlüssen von Alleinaufträgen eine Regelung aufnehmen, die der neuen Rechtslage Rechnung trägt. Wie sich die Neuregelung auf die Abwicklung bei bestehenden Maklerverträgen auswirkt, wenn der Kaufvertrag nicht bis zum Inkrafttreten des Gesetzes geschlossen wurde, wird im Einzelfall zu prüfen sein.

Anmerkung: Ich persönlich sehe eine der wesentlichen Aufgaben eines Maklers in seiner Vermittlerfunktion, also in der Doppeltätigkeit. Beide Seiten haben das Recht auf eine hochkompetente und auf das Ziel gerichtete Beratung und Begleitung beim Verkauf/Kauf einer Immobilie. Es ist also nur gerecht, wenn Verkäufer und Käufer sich die Provision teilen.

Ingeborg List



IHR MAKLER DER METROPOLREGION

Seit 1992




Hauptstraße 80
25462 Rellingen
Tel. 04101/5096-0
info@list-immobilien.de
www.list-immobilien.de

Danzigfahrt des Heimatvereins Appen und Umgebung e.V. – neuer Termin!



Da unsere für dieses Jahr geplante Fahrt nach Danzig leider ausfallen musste, nun die gute Nachricht, wir fahren nächstes Jahr, dann hoffentlich ohne Corona, vom 21.06. bis zum 26.06.2021.

Hier noch einmal der geplante Ablauf.

1. Tag: Anreise mit Stettin

Die Fahrt führt uns durch Mecklenburg-Vorpommern nach Polen. In Stettin erwartet uns die Reiseleitung und zeigt uns die Schönheiten dieser Stadt. Danach Weiterfahrt nach Danzig und Check-in im Hotel.

2. Tag: Danzig

Nach dem Frühstück haben wir einen geführten Stadtrundgang durch die geschichtsträchtige Altstadt von Danzig. Wir sehen unter anderem die Patrizierhäuser in der Langgasse, die Frauengasse mit den typischen terrassenförmigen Vorbauten vor den Häusern, die Marienkirche, das Goldene Tor und das Wahrzeichen Danzigs – den gewaltigen Hafenkran.

Im Anschluss können Sie die Stadt auf eigene Faust erkunden.

3. Tag: Oberländischer Kanal

Wir begeben uns heute zum Oberländischen Kanal. Dieser verbindet Osterode mit Elbing, d.h. Westmasuren mit der Ostsee. Der Kanal sollte den Handel positiv beeinflussen, indem er den Transportweg verkürzte, wird aber heute nur noch touristisch genutzt. Hier unternehmen wir eine Schifffahrt.

4. Tag: Marienburg

Die Marienburg ist mit seiner im 13. Jahrhundert erbauten Burg die alte Residenz der Kreuzritter und die größte gotische Festungsanlage Europas. Die Museums-Burg ist auf der Liste des UNESCO Weltkulturerbes eingetragen. Wenn wir über die Zugbrücke die Burg betreten, ist es so, als ob man einen Spaziergang durch das Mittelalter macht. Im Anschluss kehren wir in einem Restaurant zum landestypischen Essen ein (im Fahrpreis mit enthalten).

5. Tag: Zoppot-Gdingen

Vormittags Rundfahrt durch die Dreistadt Danzig – Zoppot – Gdingen. Zoppot gilt als das traditionsreichste und eleganteste Seebad Polens. Gdingen hat einen bedeutenden Güter- und Fischereihafen. Hier besuchen wir auch das Bernsteinmuseum. Hier erfahren wir in einer sehenswerten Ausstellung alles über die Geschichte und Verarbeitung des Bernsteins.

6. Tag: Rückreise

Wir schicken Ihnen gerne die notwendigen Unterlagen zu.

Eine verbindliche Anmeldung benötigen wir bis zum 01.03.2021.

Bei Fragen, wenden Sie sich bitte an Dirk Cholewa, Jahreheidsweg 18, Tel.: 04101/514712, E-Mail: ch@fh-wedel.de. Auch Nicht-Mitglieder sind willkommen.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung.

Sparclub „Hol di ran“ Appen



Der Vorstand hofft, dass alle Sparer/innen die zurückliegende Zeit gesundheitlich gut überstanden haben.

Unsere Hauskassiererin, Frau Christa Jaworski, hat zwar einen Monat ausgesetzt, was auch richtig war, denn die Gesundheit geht vor. Im Mai hat sie dann mit Mund/Na-

sen Schutz und Handschuhe wieder kassiert, was ihr sehr hoch anzurechnen ist. Unser aller Dank geht an Christa Jaworski.

Wir wünschen uns alle, dass es keinen Rückfall mehr gibt. Leider mussten wir unser gemeinsames Frühstücksbuffet im Gitano abstellen. Wenn irgend möglich, werden wir dies im Oktober nachholen.

Weiterhin mussten wir unser schönes Grillfest am 04.07.2020 auch absagen und werden uns auf das Grillfest 2021 freuen.

Unsere Ausfahrt am 06.09.2020

wird aber, Stand heute, stattfinden. Abfahrt am 06.09.2020 um 8.30 Uhr ab Bürgerhaus.

Auf der Fahrt nach Wismar wird es einen Halt geben, mit der Möglichkeit einen Kaffee zu trinken.

Zum Mittagessen kehren wir ein im Brauhaus am Lohberg in Wismar. Zur Auswahl stehen 2 Gerichte; und zwar:

- 1.) Mecklenburger Gulasch mit buntem Gemüse und Salzkartoffeln.
- 2.) Rückenfilet von Seelachs mit Grillgemüse und Rosmarinkartoffeln.

Bei der Anmeldung bitte mitangeben. Anschließend beginnt um 14.00 Uhr die 1-stündige Hafen und Seerundfahrt. Sie sehen dabei die UNESCO Weltkulturerbestadt mit über 800 jährige Geschichte von der Seeseite aus.

Danach bleibt Ihnen Zeit zur freien Verfügung in der schönen Stadt. Gegen 17.00 Uhr beginnt die Rückreise. Leistungen: Busfahrt, Mittagessen

und Schifffahrt Preis pro Person: 56,00€. Anmeldung bitte unbedingt bis zum 31.07.2020 bei H.P David Tel 26988 oder per Mail hpdavid03@gmail.com

Zahlung dann auf ein Konto, welches Sie bei der Anmeldung erhalten. Der Sparclub „Hol di ran“ freut sich über jede Anmeldung.

Diese Fahrt ist u.a. eine Aktivität des Vereins.

Auch werden wir unsere schöne Jahresabschlussfeier (Weihnachtsfeier) veranstalten.

Sie sehen, dass wir doch sehr aktiv sind und dass auch noch im 92. Jahr. Falls Sie auch Interesse an eine Mitgliedschaft haben (ohne Beiträge), dann rufen Sie einfach an.

Der Vorstand wünscht allen Appener Bürger/innen einen schönen, sonnenreichen Sommer (auch mit Regen) und Gesundheit.

Mit freundlichem Gruß

Der Vorstand

Blumen Gleißmann

Dekorationen aller Art
Wir beraten Sie gerne

FLEUROPE | 
Die Welt braucht Blumen.

Hauptstr. 59 · 25462 Appen · Tel.: 04101 / 20 01 16



NEUES vom TuS Appen



Corona- für uns alle ist diese Zeit schwer zu ertragen- eine Situation, die wir alle so noch nicht erlebt haben.

Nun hat es erfreulicherweise die ersten Lockerungen gegeben und einige Einschränkungen sind aufgehoben worden. Dazu hat die Landesregierung nun nach dem 16. Mai 2020 (übrigens ein Samstag!) am 5. Juni (ein Freitag!) eine zweite Landesverordnung herausgegeben, nach der wieder Sport betrieben werden darf. Diese Landesverordnungen umfassen jeweils 36 (!) Seiten. Wenn man dann am darauffolgenden Montag die Medien verfolgt, kann man den Eindruck bekommen, dass mit dieser Veröffentlichung nun alles getan worden ist, damit in den Vereinen wieder jeder seinem Sport nachgehen kann. Wir haben jedenfalls an diesen Tagen nach den Wochenenden die ersten Anrufe erhalten mit der Frage, wann es wieder losgeht.

Nun ist das so eine Sache mit den Verordnungen, zumal diese häufig jeder Logik entbehren und die praktische Durchsetzbarkeit dieser Verordnungen in den Vereinen der Landespolitik völlig gleichgültig ist.

Der Teil dieser Verordnungen, der den Sport betrifft, ist unter § 11 geregelt- auf Seite 8, weitere Erläuterungen über die jeweilige Durchsetzung findet man dann auf Seite 34.

Zeigen sie Größe
Banner, Poster und Schilder
zu Top Preisen

Rufen Sie an
04103/ 1 80 05 37

Und dann ist diese Verordnung im besten Juristendeutsch gehalten mit zahlreichen Verweisen auf andere § dieser Verordnung. Um einmal deutlich zu machen, was das für die Arbeit (übrigens EHRENAMTLICH!!) im Verein bedeutet, habe ich diesen den Sport betreffenden Teil beigefügt. So kann sich jeder ein Bild davon machen, welche Herausforderung die Umsetzung dieser Verordnung bedeutet, um allen Bestimmungen gerecht zu werden. Eigentlich ist das unmöglich, zumal jede Sportart noch ihre eigenen Regelungen hat, im Tischtennis ist es anders als im Tennis bzw. Badminton.

Zum Glück hat der Verein mit Anja Martens eine Mitarbeiterin in der Geschäftsstelle, die sich in mühevoller Kleinarbeit mit all diesen Vorschriften auseinandergesetzt hat und in hervorragender Weise umgesetzt hat, so dass der Sportbetrieb im TuS überaus schnell wieder starten konnte. Dass dabei nicht alle Interessen berücksichtigt werden konnten, ist nur zu verständlich. Und dass unser Vereinswirt Alex Vasel die notwendigen Hygiene-spender in Heimarbeit so schnell zusammengebaut hat, ist auch keine Selbstverständlichkeit!

Die vergangenen Wochen haben unseren Mitgliedern viel abgefordert. Wir danken allen für ihre Solidarität mit dem Verein und den Zuspruch, den wir immer wieder erhalten.

Wir haben kaum Forderungen nach Rückzahlung der Beiträge oder der Wunsch nach fristloser Kündigung erhalten. Das zeigt die Verbundenheit aller mit ihrem Verein!

Aber neben Corona gibt es für den Verein auch noch andere Themen: Unser Ziel, gemeinsam mit der Gemeinde, einen neuen Kunstrasen zu bauen, musste leider erst einmal aufgeschoben werden, weil die dafür erforderlichen Zuschüsse des Landes Schleswig-Holstein in Höhe



von € 250.000 unbedingt notwendig gewesen wären, nun leider nicht gewährt worden sind. Deshalb ist dieses Projekt für die nächste Zeit undurchführbar geworden. Wir hoffen natürlich darauf, dass im Zuge zu erwartender Konjunkturmaßnahmen auch wieder Programme für den Bau von Sportanlagen aufgelegt werden. So wird die Gemeinde nun die Sanierung des Rasenplat-

zes in Angriff nehmen, so dass eine Sportdurchführung auch in den Monaten Oktober bis März möglich wird. Dies geschieht durch eine neue Drainage sowie eine Regenungsanlage.

Liebe Mitglieder und Unterstützer des TuS:

Behaltet den Mut und die gute Laune! Und...bleibt gesund!!!

Wilfred Diekert

Haselau
04122-85930

BEHRENS
LANDMASCHINEN

www.behrens-lm.de

Rellingen
04101-859020

Kompetenz in Garten- u. Kommunaltechnik

Gr. Auswahl in Motor- u. Akku-Geräten • Robotmäher (Stihl/Viking)
• versch. namhafter Fabrikate • eigene Werkstätten mit top geschulten Monteuren • gr. Ersatzteillager • Hol- u. Bringservice • Vorführ- u. Mietgeräte

Absage des Stihl-Gartentages am 4.4.2020



**Ein neues Zuhause in attraktiver Lage
mit liebevoller Pflege und Betreuung.**

DANA Pflegeheim Appen
Schäferhofweg 10, Appen
Telefon: 0 41 01 – 80 80-0





Wie aus einem Guss

Neu: das kubische Flachdach Acubis



solarlux-ref01519-05: Die optionalen Glaswände sind so dezent, dass man im Inneren kaum glaubt, hinter Glas zu sitzen. Copyright Bilder: Solarlux GmbH

Es gibt kaum etwas Stilsichereres als kubische Architektur: Sie ist schnörkellos und zeitlos elegant. Ihre Geradlinigkeit auch in der Terrassengestaltung konsequent fortzuführen, war bislang nur begrenzt möglich – aus Mangel an optisch passenden und technisch ausgereiften Terrassendächern. Mit dem neuen Flachdach Acubis ist das nun passé: Endlich steht ein Flachdach für Terrassen zur Verfügung, das die Eleganz kubischer Architektur bewahrt. Und zwar bei jedem Wetter.

Gerade bei einem Zuhause mit kubischer Architektur ist das richtige Terrassendach eigentlich ein Muss. Doch viele Häuser dieser Bauart haben keinen entsprechenden Dachüberstand, der die freie Fläche schützt. Gewissermaßen eine Verlegenheitslösung war bis dato oft ein Lamellendach: in sich

flach, aber unzureichend wettertauglich. Optisch ist es auf den ersten Blick zwar passend, bietet jedoch kaum Schutz, da es sich bei zu heftigem Regen öffnet und Schneelasten nicht trägt.

Kubisches Allwetterdach

Im Gegensatz zu dieser „Schönwetterlösung“ hat Solarlux aus dem niedersächsischen Melle nun ganz bewusst eine Allwetterlösung auf den Markt gebracht: Das elegante Flachdach Acubis. Es schützt Terrasse, Bewohner und Outdoor-Möbel auch bei schlechtem Wetter mit einem Design, das die Klarheit kubischer Architektur unterstreicht und äußerst filigran und lichtdurchlässig ist. Regen wird durch eine kaum sichtbare Dachneigung gezielt abgeführt. Und in schneereichen Regionen wird das Dach mit einer unsichtbaren Stahlarmierung stabilisiert.



solarlux-ref01519-03: Das Flach-Dach aus Glas ist zudem um Schiebe-Dreh-Elemente erweiterbar, die die Terrasse im Handumdrehen in ein Glashaus verwandeln

Verwandlung zum Glashaus

Apropos Wetter: Um das lauschige Plätzchen auf der Terrasse auch vor Wind zu schützen, kann das Acubis mit Schiebe-Dreh-Elementen zum Glashaus erweitert werden. Diese Elemente sind so dezent, dass man kaum realisiert, hinter Glas zu sitzen. Schon an den ersten warmen Tagen im Jahr kann so die ganze Familie windgeschützt auf der Terrasse entspannen. Obwohl das Glashaus nicht wärmege-dämmt ist, wird es bei den ersten Sonnenstrahlen angenehm warm. Und wenn es im Sommer zu heiß werden sollte, lassen sich die vertikalen Scheibenelemente mit einem Handgriff zur Seite schieben – und schon sitzt man nur noch unter dem gläsernen Terrassendach.

Große Gestaltungsfreiheit

Das Acubis kann entweder an eine Hauswand angeschlossen werden oder frei stehen – ganz so, wie es sich am besten einfügt. Im Zusammenspiel mit den schlanken Spar-

ren sorgt die schmale, umlaufende Blende für eine hohe Transparenz. Beschattet werden kann das Glashaus mit einer motorisch betriebenen Unterglas-Markise sowie mit senkrechten Screens. In den schmalen Sparren sind leicht Strahler integrierbar, die an langen Abenden ein stimmungsvolles Ambiente schaffen. Und die innenliegende Statik verleiht dem Dach eine unaufdringliche Eleganz.

Das Acubis ist somit eine rundum durchdachte Lösung, die hohen Wohnkomfort verspricht und dabei den zeitlosen Stil kubischer Architektur unterstreicht.

SOLARLUX

Ihr Fachbetrieb in der Region für:
WINTERGÄRTEN · TERRASSENDÄCHER
HAUSTÜREN · MARKISEN · FALTTÜREN
ROLLLÄDEN & VORDÄCHER

Beratung & Ausstellung
Hauptstraße 55 · 22869 Schenefeld
Tel. 040-83019990

WWW.SONNE-RUNDUM.DE

P. Deskau

Gartenbau & Baumpflege



Tel. 04101 / 8048971



Ihr Experte für
Garten & Landschaft

www.gartenbau-deskau.de

• Gartenpflege & Gehölzschnitt

• Steinsetz- & Pflasterarbeiten
Auffahrten, Terrassen, Wege

• Baumpflege & Fällung

• Siel- & Drainagearbeiten
Hausanschlüsse

• Carport- & Zaunmontage

• Erd- & Baggerarbeiten

• Rasenpflege / Rollrasen



AKTUELL

Terrassenflächen aus
Keramik und Naturstein

• Edles Design

• Farbecht

• Rutschfest

• Unkrautfreie Fugen

Hilfe, mein Hund ist ein Raufer – vom Umgang mit Aggression bei Hunden

Es kann sein, dass der 10 Wochen alte, knuddelige Welp mit einem Mal seine Milchzähne in voller Schönheit seinen Menschen präsentiert, weil er durchaus nicht damit einverstanden ist, seinen ersten Kauknochen einfach so abzugeben. Die ersten Tage im neuen Zuhause sind sehr angenehm für den Fellzweig verlaufen, alle Menschen waren schockverliebt und es gab aus seiner Sicht nichts zu meckern. Und dann soll das Fellknäuel plötzlich etwas sehr Wertvolles abgeben – dann kann man sich schon mal aufregen!

Es kann passieren, dass ein heranwachsender Rüde seine Muskeln spielen lässt und sich als klassisches Pubertier mit gleichgeschlechtlichen Artgenossen anlegt. Die Hundehalter sehen sich dieser „plötzlichen“ Aggression gegenüber und sind zum Teil vollkommen überfordert. Wenn unsere Hunde bellen, knurren, die Lefzen hochziehen und die Zähne blecken, steigt bei uns in vielen Fällen spontan der Puls. Das ist ein Verhalten, das wir uns im Normalfall nicht von unserem Hund wünschen. Es ist uns peinlich, wir wissen nicht, wie wir mit Formen von hundlicher Aggression umgehen sollen und wenn es ganz



schlecht läuft, bekommen wir vielleicht selbst Angst vor dem Hund, der mit uns unter einem Dach lebt. Lassen Sie uns das Thema an dieser Stelle vom biologischen Standpunkt aus betrachten. Aggression gehört zum Normalverhalten von Hunden. Es dient der Kommunikation mit Artgenossen, wird eingesetzt, um das Territorium oder lebenswichtige Ressourcen zu verteidigen. Im Rahmen der Erziehung setzen Hundeltern aggressive Verhaltensweisen zur Erziehung der Welpen ein, die Familie wird gegen Feinde verteidigt. Junge Hunde testen ihr Grenzen aus (sowohl gegenüber ihren Eltern als auch uns gegenüber). Im Normalfall gibt es mehrere Eskalationsstufen des aggressiven Verhal-

tens, Aggression hat vom Prinzip her nicht das Ziel, das Gegenüber ernsthaft zu verletzen oder gar zu töten. Aggressives Verhalten ist bei Hunden genetisch fixiert. ABER: der junge Hund muss den adäquaten Einsatz der Aggression lernen! Bei unseren Familienhunden sind wir als Menschen für dieses Lernen zuständig. Dazu ist es wichtig, dass der junge Hund Kontakt zu gleichaltrigen und älteren Hunden und auch unterschiedlichen Menschen hat. Unsere Aufgabe ist es, deutlich einzuschreiten, wenn der Hund unangemessen aggressiv reagiert. Ein Knurren gegen einen „aufdringlichen“ Artgenossen darf sein und wenn der

„Kollege“ nicht mit Abstandsvergrößerung reagiert, dürfen auch die Lefzen dazu nochmal hochgezogen werden. Bei besonders hartnäckigen Artgenossen, die immer noch nicht reagieren, kann ich als Mensch nun die Initiative ergreifen und den aufdringlichen Hund auf Abstand bringen.

Natürlich ist es nicht so einfach, wie hier gesagt, aber wir müssen unseren jungen Hund bei diesem Lernprozess unterstützen, damit er erfahren kann, wie er angemessen reagiert.

Für uns ist das Thema Aggression schwierig, weil es absolut negativ besetzt ist. Es ist nicht einfach, einen Hund an seiner Seite zu haben, der sich „rüpelhaft“ benimmt. Oft wird das Verhalten eher heruntergespielt – die anderen Hunde haben provoziert, es gab ein traumatisches Erlebnis als Auslöser oder

„das hat er ja noch nie gemacht“. Oder der Mensch geht nur noch stark verunsichert durch die Welt, hat Angst vor jeder Begegnung, verkrampft total im Umgang mit seinem Hund, was das Ganze im Regelfall nicht gerade besser macht. Aus meiner Sicht ist wichtig zu wissen, dass Aggression zunächst einmal zum Normalverhalten von Hunden gehört. Auf unangemessene Form der Aggression muss natürlich durch uns reagiert werden, damit Mensch und Hund möglichst gut und unfallfrei durchs gemeinsame Leben kommen. Das bedeutet im ersten Schritt, einen objektiven Blick auf den eigenen Hund zu bekommen und dann an dem Thema zu arbeiten. Weder Verniedlichung noch Panik führt hier weiter. Ich finde es umsichtig und sehr verantwortungsbewusst, wenn Hunde dann mit einem Maulkorb (bitte keine Nylonschlaufen o.ä.) gesichert werden. Die Sicherheit aller Beteiligten sollte an erster Stelle stehen und außerdem agiere ich als Hundehalter oft schon wesentlich gelassener in Begegnungen, wenn ich sichergestellt habe, dass von meinem Hund keine ernsthafte Gefahr ausgehen kann. Dies ist schon mal eine gute Voraussetzung für die weiteren Schritte.

Gerade junge Hunde brauchen unsere Hilfe, um den angemessenen Einsatz von aggressivem Verhalten zu lernen! Wenn wir sie dabei allein lassen oder auch zu stark reglementieren, verläuft dieser Lernprozess oft nicht optimal und wir müssen dann als Mensch-Hund-Team manchmal lange an diesem Thema arbeiten. Sollten Sie aber schon einen Rambo an der Leine haben, geben Sie bitte nicht auf – auch diese Hunde können tolle Partner mit kalter Schnauze sein, sie brauchen ihre Menschen noch mehr als andere Fellnasen (sie wissen es oft nur nicht).

Allen Mensch-Hund-Teams einen wunderschönen Sommer wünscht Susanne Gerlach mit Joy, Abby und Mette (und Emma und Lucy haben immer ein Auge auf uns)

Steuern ist Geld! Wissen, wie man Steuern spart!

Wir setzen unser Wissen und unsere Erfahrungen zu Ihrem Vorteil ein und erstellen Ihre **Einkommensteuererklärung** bei Einkünften ausschließlich aus nichtselbstständiger Arbeit, Renten und Versorgungsbezügen. Nur im Rahmen einer Mitgliedschaft.

Unsere Beratungsstellenleiterin Christine Hinrichs ist gerne für Sie da!

Beratungsstellen:
Lehmweg 67 Rosengarten 10
25492 Heist 22880 Wedel
Tel. 04122-4030110 Tel. 04103-1877068
Fax 04122-4030111

SUSANNE GERLACH
HUNDETRAINING UND VERHALTENSBERATUNG

Telefon: 0160 / 97 09 55 95
www.hundeschule-gerlach.de



Kühler Kopf am Steuer

Standheizungen erhöhen die Sicherheit zu jeder Jahreszeit



So macht Autofahren zu jeder Jahreszeit Spaß: Eine angenehme Klimatisierung erhält die Konzentration und sorgt für ein angenehmes, sicheres Fahren. Foto: djd/Webasto/Getty Images/Elitsa Deykova

(djd). Angenehme Temperaturen und frische Luft im Auto, selbst wenn es draußen stickig und heiß ist: Eine Fahrzeugklimatisierung bietet nicht nur viel Komfort, sie trägt so auch zu mehr Sicherheit im Straßenverkehr bei. Denn die persönliche Wohlfühltemperatur sorgt dafür, dass der Fahrer nicht ermüdet und jederzeit am Steuer voll konzentriert ist. Einen zusätzlichen Nutzen bringen Stand-

heizungen mit sich - und das keineswegs nur im Winter. Während die Anlagen in der kalten Jahreszeit das Auto zur gewünschten Uhrzeit eisfrei machen und vorwärmen, können sie im Sommer einem Hitzestau vorbeugen. Dazu verfügen einige Modelle über eine sogenannte Standlüftung.

Schluss mit dicker Luft im Auto
In Fahrzeugen, die über Stunden

in der prallen Sonne standen, steht auch die Luft. Standheizungen mit Lüftungsfunktion lassen sich vom Fahrer so programmieren, dass sie rechtzeitig vor der geplanten Abfahrt frische Luft in den Fahrzeuginnenraum transportieren. Somit kann eine Standheizung zu jeder Jahreszeit den Komfort und die Sicherheit am Steuer steigern. Die Nachrüstung ist in fast allen Autos möglich, erfahrene Fachleute brauchen dafür nicht mehr als einen Tag. In den Sommermonaten haben viele Betriebe zudem preislich attraktive Angebote. Wer sich etwa zwischen 1. August und 31. Oktober 2020 für eine Standheizung von Webasto entscheidet, erhält das Wunsch-Bedienelement zum Basispreis dazu. Das bedeutet einen Preisvorteil von bis zu mehreren Hundert Euro. Unter www.standheizung.de gibt es mehr Details zu der Aktion sowie Adressen von Fachwerkstätten in der Nähe.

Alexa, mach die Scheiben frei
Die Bedienung der Standheizung



Die Bedienung per Smartphone-App oder mit Sprachassistenten wie Alexa macht die Steuerung der Standheizung kinderleicht. Foto: djd/Webasto

ist unkompliziert per Fernbedienung oder Smartphone möglich. Die ThermoConnect-App zum Beispiel macht mobile Endgeräte zu intelligenten Fernbedienungen und bietet zusätzlich praktische Komfort- und Monitoring-Funktionen rund ums Auto. So lassen sich etwa regelmäßig wiederkehrende Abfahrtszeiten bequem programmieren. Einige Standheizungen hören sogar aufs Wort: Sie lassen sich mit Sprachassistenten wie Alexa bedienen.

J. KALAND

Auto-Service für:

- Inspektion
- Auspuff
- Reifen
- Batterie
- TÜV-Vorbereitung
- AU-Untersuchung



Hasenkamp 25 · 25482 Appen
Mobil: 0172 / 782 75 16
Telefon: 04101 / 375 06 06

Topp & Mehlstäubler OHG

Kfz-Meisterbetrieb

☎ 0 41 01 / 2 66 87



- Kfz-Instandhaltung aller Fabrikate
- AU – TÜV • Klimaanlage-Wartung
- Abschleppdienst • Autoverwertung
- Verkauf von Gebrauchtfahrzeugen

Moorweg 7 · 25482 Appen

VOLLTREFFER!



Auto-Wulff Team Moorrege

GmbH & Co. KG

Pinneberger Chaussee 9 · 25436 Moorrege

Telefon 0 41 22 / 98 790 · www.auto-wulff.de

Wir haben den richtigen Neuen für Sie!

Pannenfrier Start in den Urlaub

Ein Fahrzeugcheck vor langen Fahrten schützt vor ärgerlichen Überraschungen

(djd). Deutschland neu entdecken, so dürfte für viele Familien das Urlaubsmotto 2020 lauten. Ferien im eigenen Land stehen hoch im Kurs, nicht nur aus Gründen der Sicherheit. Die einfachste und bequemste Weise, um ans gewünschte Ziel zu gelangen, ist dabei das Auto. Gut jeder zweite Deutsche nutzt das eigene Fahrzeug für die Anreise in den Urlaub, so der ADAC-Reise-Monitor. Die Vorfreude auf die schönsten Wochen des Jahres ist groß - schnell jedoch kann die Stimmung kippen, wenn unterwegs ein Defekt für einen unfreiwilligen Zwischenstopp sorgt. Gerade vor länge-

ren Fahrtstrecken empfiehlt es sich daher, etwas Zeit in einen gründlichen Check des Autos zu investieren, ob in Eigenregie oder durch den Fachmann. Viele Werkstätten vor Ort bieten dazu Ferien-Checks zum Paketpreis an.

Genug Batteriepower für lange Strecken

Der Boxenstopp vor dem Urlaubsstart ist nicht nur für Autos sinnvoll, sondern erst recht für Wohnmobile. Sie stehen oft über viele Monate im Jahr still, was zu Problemen etwa an der Batterie führen kann. Der Energiespender un-



Ein Sommer-Check für das Fahrzeug gibt Sicherheit - gerade vor längeren Fahrtstrecken.
Foto: djd/Robert Bosch GmbH

ter der Motorhaube gilt als häufigste Pannursache unterwegs. „Obwohl die Batterie eine so wichtige Rolle bei Defekten spielt, machen sich nur die wenigsten Autofahrer Gedanken über den Zustand des Akkus. Meist wird erst getauscht, wenn die alte Batterie leer ist“, sagt der Bosch-Experte Martin Körner. Zahlreiche Batterien sind ohnehin schon etwas schwach. Kommen dann auf der Urlaubsfahrt weitere Verbraucher im Fahrzeug hinzu, reicht der Saft nicht mehr - es kommt zu einer sogenannten Tiefentladung. Als Erste Hilfe ist daher auf langen Fahrten ein Ladege-

rät hilfreich. Die Batterielader C3 oder C7 von Bosch beispielsweise sind leicht und kompakt sowie universell für alle gängigen Batterien einsetzbar. Auch für Versorgungsbatterien in Wohnwagen oder Booten lassen sie sich nutzen.

Für gute Sicht und angenehmes Klima im Auto sorgen

Neben der Batterie sollten vor dem Urlaubsstart insbesondere Bremsen, Reifen, Motoröl, Wischerblätter und die Klimaanlage überprüft werden. Ist der Verbandskasten noch komplett gefüllt? Sind Warnwesten und Ersatzsicherungen vorhanden? Stark gefordert ist bei sommerlichen Tem-



OIL!
frei & flott

- Station
Christian Haag

Shop · KFZ-Service

Waschhalle · Bistro

Hauptstr. 82 · Appen
Telefon 3 78 88 73

Neu bei uns: Brief- und Paketstation

Öffnungszeiten des Postservice:
Montag – Samstag **8:00 bis 18:00 Uhr** 



Auto

Lenux

Meisterwerkstatt & Autohandel



Räderwechsel
nur **25,-€**
für 4 St. bis 17'

Achsvermessung
nur **69,-€**

Klimaanlagen-service
nur **69,-€**

Automatikgetriebe-Spülung
ab **250,-€**

HU+AU
täglich
109,-€

Reparatur aller Fabrikate • Unfallinstandsetzung • Abschleppservice • Inspektion • Glasscheiben Reparatur
Hol- und Bringservice • Leihwagen • Wohnmobile • LKW bis 7 to

Ihre Kfz-Meisterwerkstatt mit moderner Ausrüstung, hoher Qualität und ständig fortgebildeten, erfahrenen Fachkräften.
Hasenkamp 29 · 25482 Appen · Tel. 04101/8692400 · Email: info@auto-lenux.de · www.Auto-Lenux.de



Mit einem sicheren Gefühl in den Urlaub starten. Nach einem Besuch in der Werkstatt kann man umso entspannter reisen. Foto: djdl/Robert Bosch

peraturen und auf langen Strecken auch die Klimaanlage im Fahrzeug. Daher empfiehlt es sich, den Innenraumfilter einmal im Jahr oder alle 15.000 Kilometer zu wechseln. Für gute Sicht sorgen frische Wischerblätter sowie eine intakte Beleuchtung. Tipp: Im Handschuhfach eine Ersatzlampen-Box deponieren. So kann der Fahrer bei einem Defekt unterwegs schnell wieder für gutes und sicheres Licht sorgen. Entsprechende Ersatzboxen sind in Werkstätten und im Fachhandel erhältlich.



AUTOHAUS MERT APPEN
KFZ-Meisterbetrieb - Inh. Veli Mert

Hasenkamp 24 · 25482 Appen
☎ 04101 25 000 · Mobil: 0173 9921913

🔧 HU/AU • Inspektion
🔧 Motordiagnose • Ölservice
🔧 Getriebespülung • Autoreifen
🔧 Scheibenprofi • Klimageservice
🔧 Unfallinstandsetzung

📧 Meisterbetrieb
🌐 www.autohaus-mert.de
✉ info@autohaus-mert.de



SONDERMODELL
OUTLANDER SPIRIT



Mitsubishi Outlander Spirit 2.0 Benzin
110 kW (150 PS) 5-Gang

ab **27.790 EUR** Unverbindliche Preisempfehlung¹
- 3.000 EUR Empfohl. Aktions-Rabatt
ab **24.790 EUR** Empfohl. Aktions-Preis²

- ▶ Rückfahrkamera
- ▶ Navigationssystem mit Smartphone-Anbindung
- ▶ Sitzheizung vorn
- ▶ Dachreling in Silber u.v.m.
- ▶ Optional mit CVT-Automatik³

* 5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, Details unter www.mitsubishi-motors.de/garantie

Messverfahren VO (EG) 715/2007, VO (EU) 2017 1151
Outlander Spirit 2.0 Benzin 110 kW (150 PS) 5-Gang Kraftstoffverbrauch (l/100km) innerorts 9,2; außerorts 6,3; kombiniert 7,4. CO₂-Emission (g/km) kombiniert 169. Effizienzklasse D. **Outlander** Kraftstoffverbrauch (l/100km) kombiniert 7,4-7,1. CO₂-Emission (g/km) kombiniert 169-162. Effizienzklasse D-C. Die Werte wurden entsprechend neuem WLTP-Testzyklus ermittelt und auf das bisherige Messverfahren NEFZ umgerechnet.

Abbildung zeigt Ausstattung Outlander Spirit+ 2.0 Benzin 110 kW (150 PS) CVT

1 | Unverbindliche Preisempfehlung Outlander Spirit 2.0 Benzin 110 kW (150 PS) 5-Gang der MMD Automobile GmbH, ab Importlager, zzgl. Überführungskosten, Metallic-, Perleffekt- und Premium-Metallic-Lackierung gegen Aufpreis. **2** | Empfohlener Aktions-Preis Outlander Spirit 2.0 Benzin 110 kW (150 PS) 5-Gang der MMD Automobile GmbH, ab Importlager und solange der Sondermodell-Vorrat reicht, zzgl. Überführungskosten, Metallic-, Perleffekt- und Premium-Metallic-Lackierung gegen Aufpreis. Der empfohl. Preis ergibt sich aus der unverbindl. Preisempfehlung abzgl. des empfohl. Aktions-Rabattes. **3** | Gegen Aufpreis.

Veröffentlichung von **MITSUBISHI MOTORS in Deutschland**, vertreten durch die **MMD Automobile GmbH**, Emil-Frey-Straße 2, 61169 Friedberg

▶ Nähere Informationen erhalten Sie bei dem folgenden Mitsubishi Handelspartner:



Autohaus Björn Lahann GmbH
Pinneberger Chaussee 105
25436 Moorrege
Telefon 04122 98750
www.autohaus-lahann.de

Die BADEBUCHT öffnet am 23. Juni!

Schwimm-, Sauna- und Badespaß bei sicheren Bedingungen



Hygiene steht oben an: Die BADEBUCHT-Mitarbeiter sorgen bestmöglich für Sauberkeit.

Endlich! Der Sommer ist schon da und jetzt kann das schöne Wetter auch in der BADEBUCHT genossen werden – ein Urlaub in der Nachbarschaft, vielleicht als kleiner Trost für manche durch die Corona-Krise ausgefallene Ferienfahrt. Der Aufsichtsrat der Kombibad GmbH machte jetzt in sei-

ner Sitzung den Weg frei – unter Berücksichtigung von strengen Regeln gemäß des umfangreichen Hygienekonzeptes.

Und das sieht als zentralen Punkt erst einmal beschränkte Gästezahlen vor. Im Freibad-Becken dürfen beispielsweise 35 Personen gleichzeitig schwimmen – und das auch

zunächst nur in geordneten Bahnen. Auf der Liegewiese werden Sicherheitsabstände eingehalten – hier sind zum Start 100 Plätze eingeplant. „Wir wollen erst einmal klein anfangen“. Die bei einer Fläche von 15 Quadratmetern pro Person theoretisch möglichen Besucherzahlen lassen aber Luft nach oben – wir werden sie anpassen, sobald wir erkennen, dass Gäste und Personal trotzdem sicher sind“, sagte BADEBUCHT-Geschäftsführer Jörn Peter Maurer.

Geöffnet wird auch der große Sauna-Bereich. Die Anlage wird von 45 Personen gleichzeitig genutzt werden können. In den einzelnen Saunen werden jeweils auch nur einzelne Gäste schwitzen können. Aber einer der schönsten Sauna-Gärten Norddeutschlands und die Möglichkeit die Sonne hüllenlos zu genießen, ist nach den Wochen der Kontaktsperren ja auch schon eine Wohltat.

Das Sportbad wird allerdings vorerst geschlossen bleiben. Außerdem sollen die Schwimmern- und Gesundheits-Kurse erst nach den Sommerferien wieder aufgenommen werden. Mit allen Vereinen und anderen Institutionen wird Badleiter Karsten Niß persönlich Kontakt aufnehmen, um Sonderlösungen auszutüfteln.

Die Öffnungszeiten sind zunächst eingeschränkt auf die tägliche Zeit von 8 bis 20 Uhr, wobei der Montag geschlossen bleibt. Das ist nötig, um die Personalkapazität, durch die um die bis fast aufs Vierfache gestiegenen Desinfektionsmaßnahmen, nicht zu überfordern. Jörn Peter Maurer bedankt sich in diesem Zusammenhang beim Team fürs Engagement und freut sich, dass die nunmehr 14 Wochen dauernde Kurzarbeit der Mitarbeiter ein Ende nehmen kann.

Eine weitere gute Nachricht kommt aus dem Aufsichtsrat. Die Mehrwertsteuersenkung wird für Tagesgäste eins zu eins weitergegeben. Die ak-

tuellen Preise werden über die Internetseite www.badebucht.de zu erfahren sein. Dort wird auch eine „Gäste-Ampel“ eingerichtet, mit der sich alle schnell und unkompliziert über die aktuelle Besucheranzahl informieren können.

Ebenso sind dort alle Hygienemaßnahmen gelistet. Hier einige Beispiele:

- Kinder bis 12 Jahre müssen in Begleitung Erwachsener sein
- In der gesamten Anlage wird auf das Einhalten des Mindestabstands von 1,50 Metern geachtet
- Gäste bewegen sich überall in markierten Laufrichtungen und Wartezonen.
- Mitarbeiter erfassen die Kontaktdaten
- Eintritt an Kasse 1, Nachzahlungen an Kasse 2
- Desinfektionsmittelpender in der Lobby und an vielen anderen Stellen im Bad
- Gäste tragen Mundschutz bis in die Umkleidekabine
- Im Selbstbedienungsbereich wird die Logistik geändert, so bekommen Gäste bei Bestellungen einen Pager und holen sich die Speise nach der Zubereitung.
- Im Saunabereich werden die Gäste direkt an den Tischen bedient
- Die Reinigungsintervalle werden verkürzt.

Jörn Peter Maurer fasst zusammen: „Die Wiedereröffnung ist ein großer Schritt – allerdings nur ein erster. Wir werden die Lage aufmerksam beobachten und natürlich weitere Lockerungen einleiten, sobald die Sicherheitslage es zulässt. Wir bedanken uns bei allen Gästen für ihr Verständnis.“

Weitere aktuelle Informationen sind im Internet unter www.badebucht.de zu finden sowie auf <http://www.facebook.com/badebucht>

WAS nun?



Wenn es zum **UNFALL** gekommen ist...

KFZ-SACHVERSTÄNDIGENBÜRO

Schönknecht Inh. Thomas Brand

- Kfz-Schadengutachten • Wertgutachten • Motorradrahmenvermessung
- Kfz-technische Beratung • Oldtimer Bewertung • Landmaschinen
- Wohnwagen/Wohnmobile • Maschinen- und Motorgutachten

Kreis Pinneberg, Beeksfelde 1a, 25482 Appen
Ulzburger Straße 145, 22850 Norderstedt

Tel. 04101-84 06 70 · 040-525 40 41

Fax 0 40-525 10 53







www.sv-schoenknecht.de



blauWein

Anzeige



Christian Blau, in seinem Weinlager



zu kalt, dann werde ich einen anderen Platz finden.) Mein Kerngeschäft ist die Belieferung der Hamburger Gastronomie mit Weinen. (Dies ist nun Corona bedingt etwas sperrig.)



Hier ein paar Infos über uns und der Geschichte hinter dem Lagerverkauf.

Die Marsch war immer unser beliebtes Ausflugsziel. Dabei kam der Wunsch auf, hier zu leben.

Meine Frau ist gebürtige Uetersennerin. Ich bin gebürtiger Hamburger.

Wir haben über die Jahre viele Ausflüge in die Marsch gemacht und dabei ist der Wunsch geboren, hier her zu ziehen.

Im Jahre 2016 haben wir unser Häuschen im Kreuzdeich entdeckt und sind nach der Renovierung des Hauses in 2018 ganz nach Haselau gezogen.

Wir lieben diese Ecke und die ansässigen Leute!

Ab Mai 2019 habe ich nun angefangen einen Lagerverkauf zu betreiben.

Es gibt immer Sonderangebote und man kann auch immer etwas probieren.

Ich werde auch Weinproben anbieten. (Im Winter ist meine Halle

Ich habe eine große Sortimentstiefe, viele Weine eines Erzeugers, von grundsätzlich nur 9 Erzeugern.

Davon arbeiten 7 bio dynamisch. Mein Kerngebiet sind 7 spanische Erzeuger.

Darüber hinaus habe ich aber auch noch Einzelpositionen, wie Cremant aus dem Elsass und vieles mehr.

Jetzt im Sommer habe ich erweiterte Öffnungszeiten:

Mi und Do 15-18 Uhr
Freitags von 15-19 Uhr und
Samstags von 11-15 Uhr

blauWein

Christian Blau
Kreuzdeich 6
25489 Haselau
cell 0172 4566266
info@blauwein.de
www.blauwein.de
Lagerverkauf/Storage:
Deichreihe 13
25489 Haseldorf



BREHM *Meisterbetrieb*
mobil (0170) 34 333 11

- Heizungs und Brennwerttechnik
- Sanitärtechnik und Badsanierung
- Bauklempnerei
- Solartechnik / Alternative Energien
- Wartung, Planung und Beratung

Inh. Mathias Brehm · Hasenkamp 30 · 25482 Appen
☎ (04101) 51 21 98 · www.brehm-sanitaer.de · brehm-sanitaer@gmx.de

Redaktions- und Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe ist der 11.09.2020

Restaurant Mondea

Zu Gast in Griechenland

Saal für bis zu 50 Personen und Restaurant für bis zu 120 Personen
Öffnungszeiten: Mo - So von 12 - 14 Uhr und von 17 - 21 Uhr

Mühlenstraße 70d
25421 Pinneberg
Tel.: 04101 / 780 80 96



www.mondea.de

blauWein

Moderne Weine aus Spanien, der Pfalz und Österreich



statt € 59,65
€ 54,-
inkl. MwSt

Spanien Probierpaket rot



statt € 60,60
€ 54,-
inkl. MwSt

Spanien Probierpaket weiss

Lagerverkauf

Mittwochs und Donnerstag von 15-18 Uhr
Freitags von 15 - 19 Uhr, Samstags von 11 - 15 Uhr
oder nach Vereinbarung, info@blauwein.de
Tel.: 0172 4566266

Wir liefern Wein zu Ihnen nach Hause!

blauWein · Deichreihe 13 · 25489 Haseldorf
www.blauwein.de

Wunderschöne Bilder mit der Liebe zum Detail

Isabell Fripon Fotografie steht für „farbenfrohe, natürliche & authentische Fotos“.

Mein Name ist Isabell Fripon und ich bin mit meiner kleinen Familie neu nach Hetlingen gezogen. Als leidenschaftliche Fotografin habe ich mich dabei auf Hochzeiten und Familien (Neugeborene,



Schwangerschaften...) spezialisiert. Mit meiner Liebe zum Detail, ist es immer mein Ziel, Euch mit Euren Bildern und Erinnerungen, glücklich zu machen und diese für die Ewigkeit festzuhalten. Dabei dürft Ihr selbst entscheiden, wo wir die Fotos machen, ob in der Natur, bei Euch zu Hause oder in meinem Fo-



tostudio. Schaut Euch auf meinem Portfolio um und macht Euch einen Eindruck von meiner Arbeit. Unter www.isabellfripon.de habe ich regelmäßig neue Angebote für Euch. Zu finden bin ich in der Hauptstraße 68A in Hetlingen und würde mich freuen neue Gesichter kennen zu lernen. 01787049550
Liebe Grüße Isabell



Neu in Hetlingen!

*Isabell Fripon
Fotografie*



- Familienfotos
- Schwangerschaftsfotos
- Kinder- + Neugeborenenfotos
- Hochzeits- und Eventfotografie
- Tierfotografie

Hauptstr. 68a · Hetlingen · Tel. 0178-70 49 550 · www.isabellfripon.de



Weil alles passieren kann, sollten Sie auch auf alles vorbereitet sein.

Wir sorgen für Klarheit bei Versicherungen und Finanzen. Immer das passende Angebot, zuverlässigen Schutz und persönliche Beratung. Darauf können Sie sich bei uns als Ihrem regionalen Ansprechpartner und der SIGNAL IDUNA immer verlassen. Bei uns stehen stets Ihre Wünsche und Vorstellungen im Mittelpunkt. Und damit auch Ihre ganz persönliche Versicherungs- und Finanzplanung.



Bezirksdirektion Rene Loeffler
Bäckerstr. 3, 22869 Schenefeld
Telefon 040 468976220
rene.loeffler@signal-iduna.net

SIGNAL IDUNA 
gut zu wissen



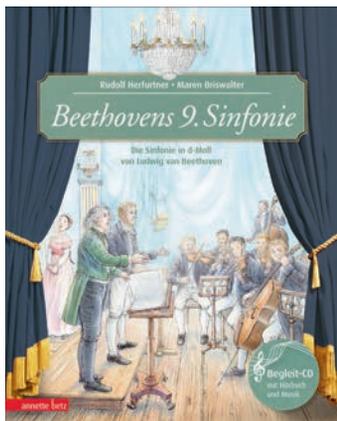
Neues aus der Gemeindebücherei



Büchereileiterin Christina Hold stellt die Neuerscheinungen vor.

Rudolf Herfurtner Maren Briswalter, Illustrationen Beethovens 9. Sinfonie – Die Sinfonie in d-Moll von Ludwig van Beethoven

Das Highlight zum Beethovenjahr 2020: ein Musikalisches Bilderbuch zur 9. Sinfonie!



Es ist 1824 und im Wiener Kärntnertortheater herrscht emsiges Treiben, denn die neue Sinfonie von Ludwig van Beethoven soll zum ersten Mal aufgeführt werden. Stets mit dabei ist Beethovens Neffe Karl, der seinem Onkel mit Rat und Tat zur Seite steht und die Aufführung hautnah miterleben darf!

Rudolf Herfurtner nimmt uns mit auf eine musikalische Reise von der Entstehung bis zur Uraufführung der weltberühmten 9. Sinfonie. Dabei wirft er einen Blick auf Beethovens Leben, erzählt packend über die Hintergründe der ersten Aufführung und macht so die prächtige Musik des Komponisten für Groß und Klein er-

lebar.

Die Begleit-CD enthält alle musikalischen Höhepunkte und die Geschichte mit Erklärungen zu Musik und Instrumenten

Julie Caplin

Das kleine Hotel auf Island

Romantic Escapes



Lucys Leben gleicht einer Sackgasse: kein Job, keine Wohnung und ein verlogener Ex. Deshalb ergreift sie ohne zu zögern die Chance, für eine befristete Stelle als Hotelmanagerin nach Island zu ziehen. Doch das idyllische Hygge-Hotel birgt unerwartete Probleme: Schafe im Whirlpool, technische Schwierigkeiten und vermeintliche Fabelwesen, die ihr Unwesen treiben. Und dann ist da auch noch Alex, der schottische Barmann mit den dunklen Augen, der Lucys Herz schneller schlagen lässt. Doch ist Alex, wer er zu sein vorgibt?

MadsPederNordbo Eisgrab Kriminalroman



In den eisigen Weiten Grönlands recherchiert der dänische Journalist Matthew Cave den Fall dreier blutiger Selbstmorde und kommt dabei einem noch größeren Verbrechen auf die Spur.

Ein Wochenendausflug mit tödlichen Folgen: Als Matthew Cave sich auf die Suche nach seiner Halbschwester Arnaaq macht, ahnt er nicht, in welche Lebensgefahr er sich und seine rätselhafte Begleiterin Tupaarnaq bringen wird. Denn sie finden viele Blutspuren an diesem abgelegenen Ort, die auf ein massives Verbrechen deuten. Und sie entdecken einen geheimnisvollen Bunker unter Tage, der vor Jahren zu einer amerikanischen Basis gehörte. Hier nahm Matthews Vater Tom Cave an einem geheimen medizinischen Experiment teil, das scheiterte. Matthews Vater wurde verdächtigt, zwei Menschen ermordet zu haben, und floh. Seither gibt es keine Spur von ihm. Als Matthew den Spuren nachgeht, inte-

ressieren sich plötzlich nicht nur das amerikanische Militär, sondern auch die grönländische Polizei für seine Nachforschungen.

Barbara Kunrath

Geteilt durch zwei

Eine aufwühlende und inspirierende Geschichte über Schwestern, Resilienz und Heilung

Seit Langem hat Nadja Kleman das Gefühl, dass in ihrem Leben etwas Entscheidendes fehlt. Sie wusste schon immer, dass sie ad-



optiert ist und hat damit kein Problem, auch wenn ihr die genauen Umstände und die Geschichte ihrer biologischen Eltern nicht bekannt sind. Eigentlich könnte sie also zufrieden sein, sie ist verheiratet, ihre Tochter erwachsen, sie fühlt sich geliebt und gebraucht. Ihr beschauliches Leben ändert sich allerdings schlagartig, als sie durch einen Zufall erfährt, dass sie eine Zwillingsschwester hat. Diese Neuigkeit stürzt sie in ein Wechselbad der Gefühle, einerseits ist da endlich dieses fehlende Puzzleteil in ihrem Leben, andererseits ergeben sich jetzt jede

Besuchen Sie das **Hofcafé** auf dem Schäferhof

Geöffnet vom April bis Mitte Oktober
Sa., So. und Feiertage
von 14:00 - 18:00 Uhr

Neben Kuchen, Kaffee und leckeren Torten bieten wir ausserdem Produkte aus unseren Werkstätten an

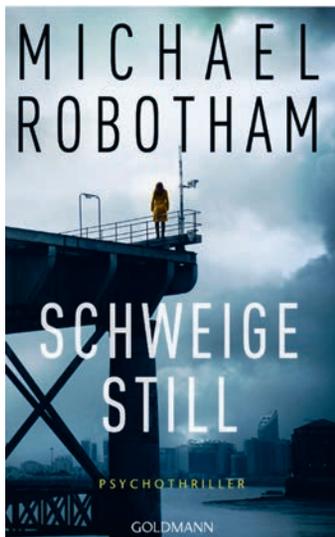
Hofcafé-Schäferhof, Schäferhofweg 34, 25482 Appen, Tel.: 0171-3432850

Menge neue Fragen und auch schmerzhaftes Erkenntnisse. Gemeinsam mit ihrer neuen Schwester macht sie sich daran, die gemeinsame Vergangenheit aufzuarbeiten. Gelingt es den Frauen, die Wunden der Kindheit zu heilen?

Michael Robotham

Schweige still

Cyrus Haven 1
Psychothriller



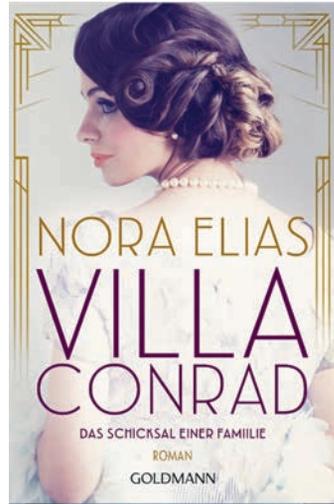
Seine Kindheit birgt ein schweres Trauma, sein Leben hat er dem Kampf gegen das Verbrechen gewidmet: Der Psychologe Cyrus Haven berät die Polizei bei der Aufklärung von Gewaltverbrechen. Während er einen brutalen Mordfall untersucht, lernt Cyrus Evie Cormac kennen. Evie, die als Kind aus den Fängen eines Entführers gerettet wurde, ist zu einer hochintelligenten, aber unberechenbaren jungen Frau herangewachsen. Und verfügt über ein untrügliches Gespür dafür, wenn jemand lügt. Als Cyrus' Ermittlungen sich zuspitzen, bringt sie damit nicht nur sich selbst in tödliche Gefahr ...

Der Auftakt zur neuen Serie von Michael Robotham.

Nora Elias

Villa Conrad

Das Schicksal einer Familie



Frankfurt in den Goldenen Zwanzigern: Der Großindustrielle Günther Conrad befindet sich auf dem Höhepunkt seiner Macht. Doch während seine älteste Tochter Clara alle Erwartungen erfüllt und den Unternehmer Eduard Jungbluth heiratet, entpuppt sich Conrads Sohn und künftiger Nachfolger Raiko als Pantoffelheld. Die meisten Sorgen bereiten Conrad aber seine beiden jüngsten Kinder, die Zwillinge Sophia und Ludwig. Sie verbringen ihre Zeit lieber mit Schauspielern als in der besseren Gesellschaft. Als sich Sophia in den Sinto Vincent Rubik verliebt, bahnt sich mit der Machtergreifung der Nationalsozialisten eine Katastrophe an. Denn Sophia geht für ihre Liebe Risiken ein, die sie und ihre Familie in den Abgrund zu reißen drohen ...

Jørn Lier Horst

Wisting und der fensterlose Raum

Kriminalroman



William Wisting bekommt einen äußerst heiklen Auftrag: Im idyllischen Wochenendhaus eines an Herzinfarkt plötzlich verstorbenen Spitzenpolitikers wurden Umzugskisten mit achtzig Millionen Kronen gefunden. Die Kisten standen im innersten, fensterlosen Raum des Hauses. Stammt das Geld etwa aus einem Raubüberfall, der fast zwanzig Jahre zurückliegt? Unterstützung bekommt Wisting von Adrian Stiller, der sich gerade mit dem ungeklärten Verschwinden des möglichen Täters befasst. Doch wie gelangte das Geld in den Besitz des Politikers? Oder stammt es gar aus einer ganz anderen Quelle?

Artie Bennett

Dave Szalay

ZippyChippy

Das langsamste Rennpferd aller Zeiten

Alle Welt setzt größte Erwartungen in ZippyChippy, denn schließlich ist dieses Rennpferd geradezu royal abgestammung. In seinem langen Stammbaum wimmelt es von glorreichen Vorfahren. Zippy dagegen lässt sich auf der Rennbahn lieber Zeit – frei nach dem Motto: Der Weg ist das Ziel. Überhaupt stellt er sich als quirli-ger Zeitgenosse heraus. Er spielt gerne Streiche und hat eine Schwäche für Pfefferminzbonbons. Doch obwohl er immer

Gemeindebücherei Appen

Schulstr. 4, 25482 Appen
Tel.: 04101 209756
Leiterin Christina Hold

Öffnungszeiten:

Di 9:30 - 12:00 +

16:00 - 18:30 Uhr

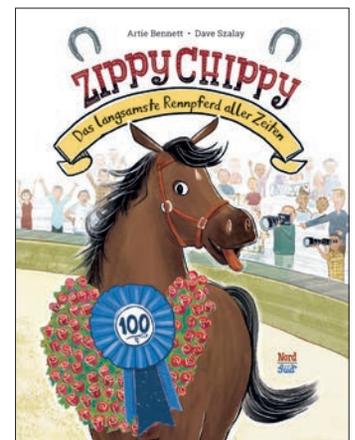
Mi 9:30 - 12:00 Uhr

Do 9:30 - 12:00 +

16:00 - 18:30 Uhr

Mo. Fr. Sa. So. geschlossen

Die Bücherei ist trotz Corona zu den üblichen Zeiten geöffnet, man hat aber einen Mundschutz zu tragen. In den Sommerferien ist die Bücherei dienstags geöffnet und vom 29.06.2020 - 10.07.2020 komplett geschlossen.



als Letzter ins Ziel kommt, mausert sich ZippyChippy mit seiner liebenswert-störrischen Art zum Sieger der Herzen.

Artie Bennett erzählt die Geschichte nach wahren Begebenheiten im amüsanten Ton eines Rennprofis. Dave Szalay fängt ZippyChippys exzentrischen Charakter mit seinem lockeren Strich zeichnerisch ein. Gemeinsam haben sie eine Hommage an ein heute schon legendäres Pferd geschaffen.



BEGLEITUNG



EGGERSTEDT
BESTATTUNGSSINSTITUT

Zu jeder Zeit: 04101-2 22 01

Friedenstraße 44 · 25421 Pinneberg
www.bi-e.de · info@bi-e.de
Fachgeprüfte Bestatter

**ES IST LEICHTER, ÜBER DEN TOD ZU REDEN,
WENN ER NOCH FERN IST.**
Beruhigt sein mit einer Bestattungsvorsorge.
Vereinbaren Sie einen Termin mit uns.

Fordern Sie unverbindlich unsere Informationsbroschüre an!





WICHTIGE ADRESSEN UND TELEFONNUMMERN



ÄRZTE

Dr. med. Evgenij Arngold
Eekhoff 5, Appen
Arzt, Allgemeinmediziner,
Hausarzt
Tel.: 04101 / 27940

Dr. Ralph Guderjahn
Ehkamp 1, Appen
Facharzt für Allgemeinmedizin
Tel.: 04101 / 555494

ZAHNÄRZTE

Dr. Pooria Komarshelah
Eekhoff 3, Appen
Tel.: 04101-20 95 91

APOTHEKEN

Holsten - Apotheke
Hauptstr. 59, Appen
Tel.: 04101 / 27070

KRANKENHÄUSER

Regio-Klinikum Wedel
Wedel, Holmer Str. 155
Telefon 04103 / 962-0

Regio-Klinikum Elmshorn
Agnes-Karll-Allee 17
25337 Elmshorn
Telefon 04121 / 798-0

Regio-Klinikum Pinneberg
Fahltskamp 74
25421 Pinneberg
Telefon 04101/ 217-0

ÄRZTLICHER NOTDIENST S-H

01805 119292

AMTSVERWALTUNG

**Amt Geest und Marsch
Südholstein**
Amtsstraße 12, 25436 Moorrege
Tel.: 04122/854-0 (Zentrale)
Fax: 04122/854-140 (Zentrale)
info@amt-gums.de

Öffnungszeiten:

**Mo - Fr: 08.00 - 12.00 Uhr
und Mo: 14.00 - 18.00 Uhr**

Natürlich können Sie auch gerne
Termine außerhalb der Öffnungszei-
ten mit uns vereinbaren.

Ansprechpartner

Hans-Joachim Banaschak
Tel.: 04101-5424-23
Fax: 04101-5424-20
banaschak@amt-gums.de

Gesprächstermine mit dem Bürger-
meister bitte vorher im Bürgerbüro
vereinbaren.

Sonja Heitmann
Tel.: 04101/5424-22
Fax: 04101-5424-20
heitmann@amt-gums.de

Gemeindebüro Appen
Gärtnerstraße 8, 25482 Appen

Öffnungszeiten:

Montag: 15.00 – 18.00 Uhr
Dienstag, Donnerstag, Freitag:
8.30 – 11.30 Uhr

Termine außerhalb der Sprechzeiten
können vereinbart werden.

Kirchliche Einrichtungen in Appen

Ev.-luth. St. Johannes Kirchengemeinde Appen
Opn Bouhlen 47, 25482 Appen
Tel. Kirchenbüro: 04101 / 26894
Fax Kirchenbüro: 04101 / 204634
E-Mail Kirchenbüro: kirche-appen@versanet.de

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Moorrege-Heist

St. Michael Kirche Moorrege
Kirchenstraße 52, 25436 Moorrege
Tel.: 04122 81111
Fax: 04122 967750
kgm-moor-heist@versanet.de
www.kirche-moorrege-heist.de

Kirchengemeinde Neuapostolische Kirche

Friedrich-Ebert-Straße 44, 25421 Pinneberg
Tel.: 04101 / 72846

Ev.-Freikirchliche Gemeinde Pinneberg

Fahltskamp 79, 25421 Pinneberg
Tel.: 04101 / 207270

Homecooking Service Burkhard Stohrer

Der Profikoch für Ihre Veranstaltung

Garten-Partys • Menüs • Büffets • Candle-Light-Dinner •
Show-Kochen • Catering (bis 350 Pers.) •
Kochkurse • Lieferservice



Räumlichkeiten können vermittelt werden

Op de Hoof 6 · 25482 Appen · Tel.: 04101/200851 · Mobil:0173/1323976
www.stohrer-homecooking.de



*Professionalität zeigt sich nicht
erst im Trauerfall, sondern
bereits lange Zeit davor.*

 **Hinrich**
BESTATTUNGEN

Tel. 04122 - 25 77

www.hinrich-bestattungen.de

Reuterstraße 88a · 25436 Uetersen  Friedrichstraße 28 · 25436 Tornesch · (ehemals Blumenhaus Sonja)

Redaktions- und Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe ist der 11.09.2020

Vorstellung des Ambulanten Hospizdienstes Pinneberg-Uetersen-Wedel und seiner Arbeit

In der letzten Lebensphase begleitet durch den Ambulanten Hospizdienst



Je älter wir werden, desto häufiger machen wir uns Gedanken darüber, wie es wohl sein

wird, wenn wir oder unsere Eltern oder Zugehörigen auf die letzte Lebensphase zusteuern.

Gedanken, welche sich niemand wirklich gern macht und doch sind sie da. Und das ist gut so!

Meist hoffen die Menschen, dass sich "am Ende" alles fügen wird, was wir nicht schon im Voraus geregelt haben, wie z.B. die Vorsorgevollmacht, die Patientenverfügung oder den Bestattungsvorvertrag.

Nur wenige kennen die Angebote des Ambulanten Hospizdienstes.

Was ein Hospiz ist, ist den meisten bekannt aber Ambulantes Hospiz...?

Ein Ambulanter Hospizdienst begleitet Menschen in ihrer letzten Lebensphase ebenso wie deren Zugehörige im häuslichen Umfeld, im Seniorenheim sowie im Krankenhaus.

Diese Begleitung hat ganz unterschiedliche Gesichter, stets orientiert an den Bedürfnissen der Sterbenden aber ebenso auch an den Wünschen der Angehörigen.

Viele ältere Patienten leben heute auch im fortgeschrittenen Alter alleine zu Hause, pflegerisch unterstützt, jedoch sind die sozialen Kontakte rar geworden.

Familienangehörige wohnen evtl. weit entfernt oder sind berufstätig. Das Gefühl von Einsamkeit kommt auf.

Es fehlt die psychosoziale Ansprache, einfach mal ein Schwätzchen halten, begleitet einen Spaziergang machen, gemeinsam ein Fotoalbum ansehen und erinnern oder vielleicht auch nur jemanden an seiner Seite zu wissen der da ist und die Situation mitträgt, Zeit schenkt und zuhört.

Ängste vor dem, was vielleicht noch kommen mag auszusprechen, ohne die Angehörigen damit zu belasten sowie umgekehrt, eine Unterstützung für die Angehörigen, welche oftmals an und über ihre Grenzen gehen in einer vielleicht lange andauernden letzten Lebensphase. Pflegende Angehörige fühlen sich häufig verpflichtet, dem Erkrankten 24 Stunden am Tag zur Verfügung stehen zu müssen, stellen eigene Bedürfnisse weit hinten an.

Mit dem Wissen, dass der erkrankte Partner zu Hause nicht allein ist, ist es möglich, in Ruhe einzukaufen, zum Arzt oder Frisör zu gehen oder auch ganz entspannt einen Spaziergang zu machen.

Ehrenamtliche Hospizbegleiter können in dieser schwierigen Zeit eine wichtige und hilfreiche, kostenfreie Unterstützung sein.

Sie haben eine 100-stündige Ausbildung absolviert und unterliegen der Schweigepflicht.



Der Ambulante Hospizdienst Pinneberg-Uetersen-Wedel ist ein Dienst mit zwei Standorten, Kummerfeld sowie Wedel. Zurzeit hat der AHD knapp 50 ehrenamtliche Mitarbeiter/Innen und bieten neben der hospizlichen Begleitung ebenso eine palliative Beratung durch die Hospizkoordinatorinnen an. Einige der ehrenamtlichen Mitarbeiter/-innen sind zur Trauerbegleitung qualifiziert. Diese entlastende Unterstützung wird in Einzelgesprächen, Trauergruppen sowie dem Trauer Café angeboten.

Sehr beliebt sind ebenso die Trauerspaziergänge, mal auf dem Deich oder im Wald.

Sollten Sie Interesse an einer kostenfreien Beratung, Begleitung oder auch an der ehrenamtlichen Mitarbeit haben, melden Sie sich gern unter folgender Telefonnummer bei Dörthe Bräuner:

Tel.: 04103 - 12 43 58

mobil: 0170 - 366 76 70

Für die umliegenden Dörfer besteht das Angebot ebenso.

www.hospizdienst-pinneberg.de

So berechnet sich eine Leibrente



Eine Immobilien-Rente sichert den Verbleib in der vertrauten Umgebung und sorgt zugleich für regelmäßige monatliche Einnahmen - bis zum Lebensende. Foto: djd/Deutsche Leibrenten

(djd). Eine sogenannte Immobilienrente sichert Senioren den Verbleib in der vertrauten Umgebung und sorgt zugleich für regelmäßige monatliche Einnahmen - bis zum Lebensende. Über 70-Jährige verkaufen dabei ihre Immobilie und bekommen im Gegenzug ein lebenslanges Wohnrecht sowie eine lebenslange Rente. Beides wird an erster Stelle im Grundbuch verankert. Die Deutsche Leibrenten

AG hat ein Beispiel für ein Paar im Alter von jeweils 75 Jahren durchgerechnet. Zugrunde gelegt wurde ein Verkehrswert der Immobilie von 300.000 Euro und eine Restlebenserwartung von 14 Jahren für beide Senioren. Als monatliche Leibrente verblieben bis zum Lebensende gut 750 Euro. Mehr Infos gibt es unter www.deutsche-leibrenten.de.



Elektro-Fachgeschäft

Walter Kryza

Hauptstr. 55 · 25482 Appen
Telefon 04101 / 2 47 25
Fax 04101 / 51 28 62